DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE
FOREIGN LANGUAGE CENTER
Presidio of Monterey, California

GEORGIAN PUBLIC AFFAIRS

Language Survival Guide
February 2011

1. General Statements
2. Query (over the phone)
3. Escort
4. Interviews
5. Press Conference
6. Crisis Communications

DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE
FOREIGN LANGUAGE CENTER
Presidio of Monterey, California

GEORGIAN PUBLIC AFFAIRS

Language Survival Guide
February 2011

1. General Statements
2. Query (over the phone)
3. Escort
4. Interviews
5. Press Conference
6. Crisis Communications

DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE
FOREIGN LANGUAGE CENTER
Presidio of Monterey, California

GEORGIAN PUBLIC AFFAIRS

Language Survival Guide
February 2011

1. General Statements
2. Query (over the phone)
3. Escort
4. Interviews
5. Press Conference
6. Crisis Communications

DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE
FOREIGN LANGUAGE CENTER
Presidio of Monterey, California

GEORGIAN PUBLIC AFFAIRS

Language Survival Guide
February 2011

1. General Statements
2. Query (over the phone)
3. Escort
4. Interviews
5. Press Conference
6. Crisis Communications

LANGUAGE SURVIVAL GUIDE INTENT

This language guide is intended to provide survival-level language skills needed for basic communication only to members of any contingency force deployed to an area where the target language is spoken. It contains words and phrases that have been found to be most useful for contingency operations.

The Defense Language Institute Foreign Language Center (DLIFLC) has produced this guide for use by advance parties or others who may not have immediate access to a fully qualified linguist. If your organization's language translation requirements exceed the content of this publication, contact your organization's Command Language Program Manager (CLPM) to formally identify the requirement.

Inquiries and feedback:
DLIFLC
Technology Integration Division (ATFL-LST-TI)
Presidio of Monterey, CA 93944
pres.FamProject@conus.army.mil

Request for copies:
DLIFLC
Continuing Education
LMDS-DLI@conus.army.mil

LANGUAGE SURVIVAL GUIDE INTENT

This language guide is intended to provide survival-level language skills needed for basic communication only to members of any contingency force deployed to an area where the target language is spoken. It contains words and phrases that have been found to be most useful for contingency operations.

The Defense Language Institute Foreign Language Center (DLIFLC) has produced this guide for use by advance parties or others who may not have immediate access to a fully qualified linguist. If your organization's language translation requirements exceed the content of this publication, contact your organization's Command Language Program Manager (CLPM) to formally identify the requirement.

Inquiries and feedback:
DLIFLC
Technology Integration Division (ATFL-LST-TI)
Presidio of Monterey, CA 93944
pres.FamProject@conus.army.mil

Request for copies:
DLIFLC
Continuing Education
LMDS-DLI@conus.army.mil

LANGUAGE SURVIVAL GUIDE INTENT

This language guide is intended to provide survival-level language skills needed for basic communication only to members of any contingency force deployed to an area where the target language is spoken. It contains words and phrases that have been found to be most useful for contingency operations.

The Defense Language Institute Foreign Language Center (DLIFLC) has produced this guide for use by advance parties or others who may not have immediate access to a fully qualified linguist. If your organization's language translation requirements exceed the content of this publication, contact your organization's Command Language Program Manager (CLPM) to formally identify the requirement.

Inquiries and feedback:
DLIFLC
Technology Integration Division (ATFL-LST-TI)
Presidio of Monterey, CA 93944
pres.FamProject@conus.army.mil

Request for copies:
DLIFLC
Continuing Education
LMDS-DLI@conus.army.mil

LANGUAGE SURVIVAL GUIDE INTENT

This language guide is intended to provide survival-level language skills needed for basic communication only to members of any contingency force deployed to an area where the target language is spoken. It contains words and phrases that have been found to be most useful for contingency operations.

The Defense Language Institute Foreign Language Center (DLIFLC) has produced this guide for use by advance parties or others who may not have immediate access to a fully qualified linguist. If your organization's language translation requirements exceed the content of this publication, contact your organization's Command Language Program Manager (CLPM) to formally identify the requirement.

Inquiries and feedback:
DLIFLC
Technology Integration Division (ATFL-LST-TI)
Presidio of Monterey, CA 93944
pres.FamProject@conus.army.mil

Request for copies:
DLIFLC
Continuing Education
LMDS-DLI@conus.army.mil

PRONUNCIATION GUIDE FOR GEORGIAN SOUNDS UNFAMILIAR TO ENGLISH				
dz	as in	sheydzleybaa	or	shegedzleybaat
gh	as in	daayighoopnen	or	meegheboolee
Kh	as in	otKhee	or	Khootee
R	as in	oRee	or	vaaR
ts	as in	eentseedentee	or	daatsooleeyaa

PRONUNCIATION GUIDE FOR GEORGIAN SOUNDS UNFAMILIAR TO ENGLISH				
dz	as in	sheydzleybaa	or	shegedzleybaat
gh	as in	daayighoopnen	or	meegheboolee
Kh	as in	otKhee	or	Khootee
R	as in	oRee	or	vaaR
ts	as in	eentseedentee	or	daatsooleeyaa

PRONUNCIATION GUIDE FOR GEORGIAN SOUNDS UNFAMILIAR TO ENGLISH				
dz	as in	sheydzleybaa	or	shegedzleybaat
gh	as in	daayighoopnen	or	meegheboolee
Kh	as in	otKhee	or	Khootee
R	as in	oRee	or	vaaR
ts	as in	eentseedentee	or	daatsooleeyaa

PRONUNCIATION GUIDE FOR GEORGIAN SOUNDS UNFAMILIAR TO ENGLISH				
dz	as in	sheydzleybaa	or	shegedzleybaat
gh	as in	daayighoopnen	or	meegheboolee
Kh	as in	otKhee	or	Khootee
R	as in	oRee	or	vaaR
ts	as in	eentseedentee	or	daatsooleeyaa

PART 1: GENERAL STATEMENTS			
	English	**Transliteration**	**Georgian**
1-1	Please wait for an interpreter.	gtKhovt taaRjeemaans daa-elodet	გთხოვთ თარჯიმანს დაელოდეთ.
1-2	Please turn off your camera.	gtKhovt kaameyRaa gaamoRtet	გთხოვთ კამერა გამორთეთ.
1-3	Please turn off your recorder.	gtKhovt deektaaponee gaamoRtet	გთხოვთ დიქტაფონი გამორთეთ.
1-4	Here is a copy of our ground rules.	es aaRees tkvenee dzeeReetadee tses-ebees aaslee	ეს არის თქვენი ძირითადი წესების ასლი.

PART 1: GENERAL STATEMENTS			
	English	**Transliteration**	**Georgian**
1-1	Please wait for an interpreter.	gtKhovt taaRjeemaans daa-elodet	გთხოვთ თარჯიმანს დაელოდეთ.
1-2	Please turn off your camera.	gtKhovt kaameyRaa gaamoRtet	გთხოვთ კამერა გამორთეთ.
1-3	Please turn off your recorder.	gtKhovt deektaaponee gaamoRtet	გთხოვთ დიქტაფონი გამორთეთ.
1-4	Here is a copy of our ground rules.	es aaRees tkvenee dzeeReetadee tses-ebees aaslee	ეს არის თქვენი ძირითადი წესების ასლი.

PART 1: GENERAL STATEMENTS			
	English	**Transliteration**	**Georgian**
1-1	Please wait for an interpreter.	gtKhovt taaRjeemaans daa-elodet	გთხოვთ თარჯიმანს დაელოდეთ.
1-2	Please turn off your camera.	gtKhovt kaameyRaa gaamoRtet	გთხოვთ კამერა გამორთეთ.
1-3	Please turn off your recorder.	gtKhovt deektaaponee gaamoRtet	გთხოვთ დიქტაფონი გამორთეთ.
1-4	Here is a copy of our ground rules.	es aaRees tkvenee dzeeReetadee tses-ebees aaslee	ეს არის თქვენი ძირითადი წესების ასლი.

PART 1: GENERAL STATEMENTS			
	English	**Transliteration**	**Georgian**
1-1	Please wait for an interpreter.	gtKhovt taaRjeemaans daa-elodet	გთხოვთ თარჯიმანს დაელოდეთ.
1-2	Please turn off your camera.	gtKhovt kaameyRaa gaamoRtet	გთხოვთ კამერა გამორთეთ.
1-3	Please turn off your recorder.	gtKhovt deektaaponee gaamoRtet	გთხოვთ დიქტაფონი გამორთეთ.
1-4	Here is a copy of our ground rules.	es aaRees tkvenee dzeeReetadee tses-ebees aaslee	ეს არის თქვენი ძირითადი წესების ასლი.

1-5	Sign here if you agree to follow the ground rules.	Khelee aak mo-aatseRet too taanaaKhmaa KhaRt, Rom daa-eetsaavt tsesebs	ხელი აქ მოაწერეთ თუ თანახმა ხართ, რომ დაიცავთ წესებს.
1-6	This is not the public affairs office.	es saazogaado-ebaastaan ooRteeeRtobees opeesee aaR aaRees	ეს საზოგადოებასთან ურთიერთობის ოფისი არ არის.
1-7	I am not an official spokesperson.	mey oeeitseeyaalooRee tsaaRmomaadgenelee aaR vaaR	მე ოფიციალური წარმომადგენელი არ ვარ.
1-8	He does not wish to give an interview.	maas eenteRvyoos motseymaa aaR oondaa	მას ინტერვიუს მოცემა არ უნდა.

1

1-5	Sign here if you agree to follow the ground rules.	Khelee aak mo-aatseRet too taanaaKhmaa KhaRt, Rom daa-eetsaavt tsesebs	ხელი აქ მოაწერეთ თუ თანახმა ხართ, რომ დაიცავთ წესებს.
1-6	This is not the public affairs office.	es saazogaado-ebaastaan ooRteeeRtobees opeesee aaR aaRees	ეს საზოგადოებასთან ურთიერთობის ოფისი არ არის.
1-7	I am not an official spokesperson.	mey oeeitseeyaalooRee tsaaRmomaadgenelee aaR vaaR	მე ოფიციალური წარმომადგენელი არ ვარ.
1-8	He does not wish to give an interview.	maas eenteRvyoos motseymaa aaR oondaa	მას ინტერვიუს მოცემა არ უნდა.

1

1-5	Sign here if you agree to follow the ground rules.	Khelee aak mo-aatseRet too taanaaKhmaa KhaRt, Rom daa-eetsaavt tsesebs	ხელი აქ მოაწერეთ თუ თანახმა ხართ, რომ დაიცავთ წესებს.
1-6	This is not the public affairs office.	es saazogaado-ebaastaan ooRteeeRtobees opeesee aaR aaRees	ეს საზოგადოებასთან ურთიერთობის ოფისი არ არის.
1-7	I am not an official spokesperson.	mey oeeitseeyaalooRee tsaaRmomaadgenelee aaR vaaR	მე ოფიციალური წარმომადგენელი არ ვარ.
1-8	He does not wish to give an interview.	maas eenteRvyoos motseymaa aaR oondaa	მას ინტერვიუს მოცემა არ უნდა.

1

1-5	Sign here if you agree to follow the ground rules.	Khelee aak mo-aatseRet too taanaaKhmaa KhaRt, Rom daa-eetsaavt tsesebs	ხელი აქ მოაწერეთ თუ თანახმა ხართ, რომ დაიცავთ წესებს.
1-6	This is not the public affairs office.	es saazogaado-ebaastaan ooRteeeRtobees opeesee aaR aaRees	ეს საზოგადოებასთან ურთიერთობის ოფისი არ არის.
1-7	I am not an official spokesperson.	mey oeeitseeyaalooRee tsaaRmomaadgenelee aaR vaaR	მე ოფიციალური წარმომადგენელი არ ვარ.
1-8	He does not wish to give an interview.	maas eenteRvyoos motseymaa aaR oondaa	მას ინტერვიუს მოცემა არ უნდა.

1

1-9	She does not wish to give an interview.	maas eenteRvyoos motseymaa aaR oondaa	მას ინტერვიუს მოცემა არ უნდა.
1-10	Do not take photos here.	aak sooRaatebee aaR gaadaayghot	აქ სურათები არ გადაიღოთ.
1-11	Do not take videos here.	aak veedey-o aaR gaadaayghot	აქ ვიდეო არ გადაიღოთ.
1-12	Do not take photos of this place.	aam aadgeelees sooRaatebee aaR gaadaayghot	ამ ადგილის სურათები არ გადაიღოთ.
1-13	Do not take videos of this place.	aam adgeels veedey-o aaR gadaooghot	ამ ადგილს ვიდეო არ გადაუღოთ.

1-9	She does not wish to give an interview.	maas eenteRvyoos motseymaa aaR oondaa	მას ინტერვიუს მოცემა არ უნდა.
1-10	Do not take photos here.	aak sooRaatebee aaR gaadaayghot	აქ სურათები არ გადაიღოთ.
1-11	Do not take videos here.	aak veedey-o aaR gaadaayghot	აქ ვიდეო არ გადაიღოთ.
1-12	Do not take photos of this place.	aam aadgeelees sooRaatebee aaR gaadaayghot	ამ ადგილის სურათები არ გადაიღოთ.
1-13	Do not take videos of this place.	aam adgeels veedey-o aaR gadaooghot	ამ ადგილს ვიდეო არ გადაუღოთ.

1-9	She does not wish to give an interview.	maas eenteRvyoos motseymaa aaR oondaa	მას ინტერვიუს მოცემა არ უნდა.
1-10	Do not take photos here.	aak sooRaatebee aaR gaadaayghot	აქ სურათები არ გადაიღოთ.
1-11	Do not take videos here.	aak veedey-o aaR gaadaayghot	აქ ვიდეო არ გადაიღოთ.
1-12	Do not take photos of this place.	aam aadgeelees sooRaatebee aaR gaadaayghot	ამ ადგილის სურათები არ გადაიღოთ.
1-13	Do not take videos of this place.	aam adgeels veedey-o aaR gadaooghot	ამ ადგილს ვიდეო არ გადაუღოთ.

1-9	She does not wish to give an interview.	maas eenteRvyoos motseymaa aaR oondaa	მას ინტერვიუს მოცემა არ უნდა.
1-10	Do not take photos here.	aak sooRaatebee aaR gaadaayghot	აქ სურათები არ გადაიღოთ.
1-11	Do not take videos here.	aak veedey-o aaR gaadaayghot	აქ ვიდეო არ გადაიღოთ.
1-12	Do not take photos of this place.	aam aadgeelees sooRaatebee aaR gaadaayghot	ამ ადგილის სურათები არ გადაიღოთ.
1-13	Do not take videos of this place.	aam adgeels veedey-o aaR gadaooghot	ამ ადგილს ვიდეო არ გადაუღოთ.

1-14	Do not take photos of this piece of equipment.	aam apaaRaatooRaas sooRaatee aaR gaadaa-ooghot	ამ აპარატურას სურათი არ გაუღოთ.
1-15	Do not take videos of this piece of equipment.	aam apaaRaatooRaas veedey-o aaR gaadaa-ooghot	ამ აპარატურას ვიდეო არ გადაუღოთ.
1-16	You cannot enter this area now.	aaKhlaa aak veR shemoKhvaalt	ახლა აქ ვერ შემოხვალთ.
1-17	For security reasons, I cannot address this question.	oosaapRtKhoebees daatsvees meezneet aam shekeetKhvaazey veR geepaasooKhebt	უსაფრთხოების დაცვის მიზნით ამ შეკითხვაზე ვერ გიპასუხებთ.

1-14	Do not take photos of this piece of equipment.	aam apaaRaatooRaas sooRaatee aaR gaadaa-ooghot	ამ აპარატურას სურათი არ გაუღოთ.
1-15	Do not take videos of this piece of equipment.	aam apaaRaatooRaas veedey-o aaR gaadaa-ooghot	ამ აპარატურას ვიდეო არ გადაუღოთ.
1-16	You cannot enter this area now.	aaKhlaa aak veR shemoKhvaalt	ახლა აქ ვერ შემოხვალთ.
1-17	For security reasons, I cannot address this question.	oosaapRtKhoebees daatsvees meezneet aam shekeetKhvaazey veR geepaasooKhebt	უსაფრთხოების დაცვის მიზნით ამ შეკითხვაზე ვერ გიპასუხებთ.

1

1-14	Do not take photos of this piece of equipment.	aam apaaRaatooRaas sooRaatee aaR gaadaa-ooghot	ამ აპარატურას სურათი არ გაუღოთ.
1-15	Do not take videos of this piece of equipment.	aam apaaRaatooRaas veedey-o aaR gaadaa-ooghot	ამ აპარატურას ვიდეო არ გადაუღოთ.
1-16	You cannot enter this area now.	aaKhlaa aak veR shemoKhvaalt	ახლა აქ ვერ შემოხვალთ.
1-17	For security reasons, I cannot address this question.	oosaapRtKhoebees daatsvees meezneet aam shekeetKhvaazey veR geepaasooKhebt	უსაფრთხოების დაცვის მიზნით ამ შეკითხვაზე ვერ გიპასუხებთ.

1

1-14	Do not take photos of this piece of equipment.	aam apaaRaatooRaas sooRaatee aaR gaadaa-ooghot	ამ აპარატურას სურათი არ გაუღოთ.
1-15	Do not take videos of this piece of equipment.	aam apaaRaatooRaas veedey-o aaR gaadaa-ooghot	ამ აპარატურას ვიდეო არ გადაუღოთ.
1-16	You cannot enter this area now.	aaKhlaa aak veR shemoKhvaalt	ახლა აქ ვერ შემოხვალთ.
1-17	For security reasons, I cannot address this question.	oosaapRtKhoebees daatsvees meezneet aam shekeetKhvaazey veR geepaasooKhebt	უსაფრთხოების დაცვის მიზნით ამ შეკითხვაზე ვერ გიპასუხებთ.

1

1-18	I cannot address that question until the investigation is finished.	maag shekeetKhvaazey gaamodzeeyebees daasRoolebaamdey paasooKhs veR gaagtsemt	მაგ შეკითხვაზე გამოძიების დასრულებამდე პასუხს ვერ გაგცემთ.
1-19	We do not discuss personnel or equipment strength with the media.	peRsonaaleesaa daa aaghtchooRveelobees sheysaadzleblobebs meydeeyaastaan aaR gaanveeKheelaavt	პერსონალისა და აღჭურვილობის შესაძლებლობებს მედიასთან არ განვიხილავთ.
1-20	We do not discuss future operations with the media.	saamomaavlo op-eRaatseeyebs meydeeyaastan aaR ganveeKheelaavt	სამომავლო ოპერაციებს მედიასთან არ განვიხილავთ.

1-18	I cannot address that question until the investigation is finished.	maag shekeetKhvaazey gaamodzeeyebees daasRoolebaamdey paasooKhs veR gaagtsemt	მაგ შეკითხვაზე გამოძიების დასრულებამდე პასუხს ვერ გაგცემთ.
1-19	We do not discuss personnel or equipment strength with the media.	peRsonaaleesaa daa aaghtchooRveelobees sheysaadzleblobebs meydeeyaastaan aaR gaanveeKheelaavt	პერსონალისა და აღჭურვილობის შესაძლებლობებს მედიასთან არ განვიხილავთ.
1-20	We do not discuss future operations with the media.	saamomaavlo op-eRaatseeyebs meydeeyaastan aaR ganveeKheelaavt	სამომავლო ოპერაციებს მედიასთან არ განვიხილავთ.

1-18	I cannot address that question until the investigation is finished.	maag shekeetKhvaazey gaamodzeeyebees daasRoolebaamdey paasooKhs veR gaagtsemt	მაგ შეკითხვაზე გამოძიების დასრულებამდე პასუხს ვერ გაგცემთ.
1-19	We do not discuss personnel or equipment strength with the media.	peRsonaaleesaa daa aaghtchooRveelobees sheysaadzleblobebs meydeeyaastaan aaR gaanveeKheelaavt	პერსონალისა და აღჭურვილობის შესაძლებლობებს მედიასთან არ განვიხილავთ.
1-20	We do not discuss future operations with the media.	saamomaavlo op-eRaatseeyebs meydeeyaastan aaR ganveeKheelaavt	სამომავლო ოპერაციებს მედიასთან არ განვიხილავთ.

1-18	I cannot address that question until the investigation is finished.	maag shekeetKhvaazey gaamodzeeyebees daasRoolebaamdey paasooKhs veR gaagtsemt	მაგ შეკითხვაზე გამოძიების დასრულებამდე პასუხს ვერ გაგცემთ.
1-19	We do not discuss personnel or equipment strength with the media.	peRsonaaleesaa daa aaghtchooRveelobees sheysaadzleblobebs meydeeyaastaan aaR gaanveeKheelaavt	პერსონალისა და აღჭურვილობის შესაძლებლობებს მედიასთან არ განვიხილავთ.
1-20	We do not discuss future operations with the media.	saamomaavlo op-eRaatseeyebs meydeeyaastan aaR ganveeKheelaavt	სამომავლო ოპერაციებს მედიასთან არ განვიხილავთ.

1-21	We do not discuss nuclear operations with the media.	beeRtvool op-eRaatseeyebs meydeeyaastaan aaR gaanveeKheelaavt	ბირთვულ ოპერაციებს მედიასთან არ განვიხილავთ.
1-22	We do not discuss chemical operations with the media.	keemeeyooR op-eRaatseeyebs meydeeyaastaan aaR gaanveeKheelaavt	ქიმიურ ოპერაციებს მედიასთან არ განვიხილავთ.
1-23	We do not discuss biological operations with the media.	beeologyooR op-eRaatseeyebs meydeeyaastaan aaR ganveKheelaavt	ბიოლოგიურ ოპერაციებს მედიასთან არ განვიხილავთ.

1-21	We do not discuss nuclear operations with the media.	beeRtvool op-eRaatseeyebs meydeeyaastaan aaR gaanveeKheelaavt	ბირთვულ ოპერაციებს მედიასთან არ განვიხილავთ.
1-22	We do not discuss chemical operations with the media.	keemeeyooR op-eRaatseeyebs meydeeyaastaan aaR gaanveeKheelaavt	ქიმიურ ოპერაციებს მედიასთან არ განვიხილავთ.
1-23	We do not discuss biological operations with the media.	beeologyooR op-eRaatseeyebs meydeeyaastaan aaR ganveKheelaavt	ბიოლოგიურ ოპერაციებს მედიასთან არ განვიხილავთ.

1

1-21	We do not discuss nuclear operations with the media.	beeRtvool op-eRaatseeyebs meydeeyaastaan aaR gaanveeKheelaavt	ბირთვულ ოპერაციებს მედიასთან არ განვიხილავთ.
1-22	We do not discuss chemical operations with the media.	keemeeyooR op-eRaatseeyebs meydeeyaastaan aaR gaanveeKheelaavt	ქიმიურ ოპერაციებს მედიასთან არ განვიხილავთ.
1-23	We do not discuss biological operations with the media.	beeologyooR op-eRaatseeyebs meydeeyaastaan aaR ganveKheelaavt	ბიოლოგიურ ოპერაციებს მედიასთან არ განვიხილავთ.

1

1-21	We do not discuss nuclear operations with the media.	beeRtvool op-eRaatseeyebs meydeeyaastaan aaR gaanveeKheelaavt	ბირთვულ ოპერაციებს მედიასთან არ განვიხილავთ.
1-22	We do not discuss chemical operations with the media.	keemeeyooR op-eRaatseeyebs meydeeyaastaan aaR gaanveeKheelaavt	ქიმიურ ოპერაციებს მედიასთან არ განვიხილავთ.
1-23	We do not discuss biological operations with the media.	beeologyooR op-eRaatseeyebs meydeeyaastaan aaR ganveKheelaavt	ბიოლოგიურ ოპერაციებს მედიასთან არ განვიხილავთ.

1

1-24	We do not have information on this subject.	aam saakeetKhzey eenpoRmaatseeyaa aaR gaagvaachneeyaa	ამ საკითხზე ინფორმაცია არ გაგვაჩნია.
1-25	Names cannot be released until victims' relatives are notified.	veenaa-obas veR gaavaamKhelt saanaam daazaaRaalebooleybees naatesaavebs aaR daavookaavshee-Rdeybeet	ვინაობას ვერ გავამხელთ სანამ დაზარალე ბულების ნათესავებს არ დავუკავშირდებით.

1-24	We do not have information on this subject.	aam saakeetKhzey eenpoRmaatseeyaa aaR gaagvaachneeyaa	ამ საკითხზე ინფორმაცია არ გაგვაჩნია.
1-25	Names cannot be released until victims' relatives are notified.	veenaa-obas veR gaavaamKhelt saanaam daazaaRaalebooleybees naatesaavebs aaR daavookaavshee-Rdeybeet	ვინაობას ვერ გავამხელთ სანამ დაზარალე ბულების ნათესავებს არ დავუკავშირდებით.

1-24	We do not have information on this subject.	aam saakeetKhzey eenpoRmaatseeyaa aaR gaagvaachneeyaa	ამ საკითხზე ინფორმაცია არ გაგვაჩნია.
1-25	Names cannot be released until victims' relatives are notified.	veenaa-obas veR gaavaamKhelt saanaam daazaaRaalebooleybees naatesaavebs aaR daavookaavshee-Rdeybeet	ვინაობას ვერ გავამხელთ სანამ დაზარალე ბულების ნათესავებს არ დავუკავშირდებით.

1-24	We do not have information on this subject.	aam saakeetKhzey eenpoRmaatseeyaa aaR gaagvaachneeyaa	ამ საკითხზე ინფორმაცია არ გაგვაჩნია.
1-25	Names cannot be released until victims' relatives are notified.	veenaa-obas veR gaavaamKhelt saanaam daazaaRaalebooleybees naatesaavebs aaR daavookaavshee-Rdeybeet	ვინაობას ვერ გავამხელთ სანამ დაზარალე ბულების ნათესავებს არ დავუკავშირდებით.

PART 2: QUERY			
2-1	This is the ___ public affairs office.	es ___ saazogaado-ebaastaan ooRteeRtobees opeeseeyaa	ეს ___ საზოგადოებასთან ურთიერთობის ოფისია.
2-2	This is not the public affairs office.	es saazogado-ebaastaan ooRteeeRtobees opeesee aaR aaRees	ეს საზოგადოებასთან ურთიერთობის ოფისი არ არის.
2-3	What is your name?	Raa gkveeyaat?	რა გქვიათ?
2-4	What media organization do you represent?	Romeyl meydeeya oRgaaneezaatseeyaas tsaaRmo-aadgent?	რომელ მედია ორგანიზაციას წარმოადგენთ?

2

PART 2: QUERY			
2-1	This is the ___ public affairs office.	es ___ saazogaado-ebaastaan ooRteeRtobees opeeseeyaa	ეს ___ საზოგადოებასთან ურთიერთობის ოფისია.
2-2	This is not the public affairs office.	es saazogado-ebaastaan ooRteeeRtobees opeesee aaR aaRees	ეს საზოგადოებასთან ურთიერთობის ოფისი არ არის.
2-3	What is your name?	Raa gkveeyaat?	რა გქვიათ?
2-4	What media organization do you represent?	Romeyl meydeeya oRgaaneezaatseeyaas tsaaRmo-aadgent?	რომელ მედია ორგანიზაციას წარმოადგენთ?

2

PART 2: QUERY			
2-1	This is the ___ public affairs office.	es ___ saazogaado-ebaastaan ooRteeRtobees opeeseeyaa	ეს ___ საზოგადოებასთან ურთიერთობის ოფისია.
2-2	This is not the public affairs office.	es saazogado-ebaastaan ooRteeeRtobees opeesee aaR aaRees	ეს საზოგადოებასთან ურთიერთობის ოფისი არ არის.
2-3	What is your name?	Raa gkveeyaat?	რა გქვიათ?
2-4	What media organization do you represent?	Romeyl meydeeya oRgaaneezaatseeyaas tsaaRmo-aadgent?	რომელ მედია ორგანიზაციას წარმოადგენთ?

2

PART 2: QUERY			
2-1	This is the ___ public affairs office.	es ___ saazogaado-ebaastaan ooRteeRtobees opeeseeyaa	ეს ___ საზოგადოებასთან ურთიერთობის ოფისია.
2-2	This is not the public affairs office.	es saazogado-ebaastaan ooRteeeRtobees opeesee aaR aaRees	ეს საზოგადოებასთან ურთიერთობის ოფისი არ არის.
2-3	What is your name?	Raa gkveeyaat?	რა გქვიათ?
2-4	What media organization do you represent?	Romeyl meydeeya oRgaaneezaatseeyaas tsaaRmo-aadgent?	რომელ მედია ორგანიზაციას წარმოადგენთ?

2

2-5	Where is your organization based?	tkvenee oRgaaneezaatseeyaa saad aaaRees daapoodzneboolee?	თქვენი ორგანიზაცია სად არის დაფუძნებული?
2-6	What is your publication?	Raa hkveeyaa tkvens gaamomtsemlobaas?	რა ჰქვია თქვენს გამომცემლობას?
2-7	What is your program?	Raa hkveeyaa tkvens gaadaatseymaas?	რა ჰქვია თქვენს გადაცემას?
2-8	What is the subject of this article?	Raa aaRees aam staateeis dzeeReetaadee teymaa?	რა არის ამ სტატიის ძირითადი თემა?

2-5	Where is your organization based?	tkvenee oRgaaneezaatseeyaa saad aaaRees daapoodzneboolee?	თქვენი ორგანიზაცია სად არის დაფუძნებული?
2-6	What is your publication?	Raa hkveeyaa tkvens gaamomtsemlobaas?	რა ჰქვია თქვენს გამომცემლობას?
2-7	What is your program?	Raa hkveeyaa tkvens gaadaatseymaas?	რა ჰქვია თქვენს გადაცემას?
2-8	What is the subject of this article?	Raa aaRees aam staateeis dzeeReetaadee teymaa?	რა არის ამ სტატიის ძირითადი თემა?

2-5	Where is your organization based?	tkvenee oRgaaneezaatseeyaa saad aaaRees daapoodzneboolee?	თქვენი ორგანიზაცია სად არის დაფუძნებული?
2-6	What is your publication?	Raa hkveeyaa tkvens gaamomtsemlobaas?	რა ჰქვია თქვენს გამომცემლობას?
2-7	What is your program?	Raa hkveeyaa tkvens gaadaatseymaas?	რა ჰქვია თქვენს გადაცემას?
2-8	What is the subject of this article?	Raa aaRees aam staateeis dzeeReetaadee teymaa?	რა არის ამ სტატიის ძირითადი თემა?

2-5	Where is your organization based?	tkvenee oRgaaneezaatseeyaa saad aaaRees daapoodzneboolee?	თქვენი ორგანიზაცია სად არის დაფუძნებული?
2-6	What is your publication?	Raa hkveeyaa tkvens gaamomtsemlobaas?	რა ჰქვია თქვენს გამომცემლობას?
2-7	What is your program?	Raa hkveeyaa tkvens gaadaatseymaas?	რა ჰქვია თქვენს გადაცემას?
2-8	What is the subject of this article?	Raa aaRees aam staateeis dzeeReetaadee teymaa?	რა არის ამ სტატიის ძირითადი თემა?

2-9	What is your question?	Raa shekeetKhvaa gaakvt?	რა შეკითხვა გაქვთ?
2-10	Could you please ask the question in a different way?	shegeedzleeyaat shekeetKhvaa sKhvaanaayRaad daasvaat?	შეგიძლიათ შეკითხვა სხვანაირად დასვათ?
2-11	Could you please use simpler language?	too sheydzleybaa oopRo maaRteevee eneet eesaa-oobRet?	თუ შეიძლება უფრო მარტივი ენით ისაუბრეთ?
2-12	What is your deadline?	Rodees gaakvt bolo vaadaa?	როდის გაქვთ ბოლო ვადა?
2-13	Tomorrow	Khvaal	ხვალ

2

2-9	What is your question?	Raa shekeetKhvaa gaakvt?	რა შეკითხვა გაქვთ?
2-10	Could you please ask the question in a different way?	shegeedzleeyaat shekeetKhvaa sKhvaanaayRaad daasvaat?	შეგიძლიათ შეკითხვა სხვანაირად დასვათ?
2-11	Could you please use simpler language?	too sheydzleybaa oopRo maaRteevee eneet eesaa-oobRet?	თუ შეიძლება უფრო მარტივი ენით ისაუბრეთ?
2-12	What is your deadline?	Rodees gaakvt bolo vaadaa?	როდის გაქვთ ბოლო ვადა?
2-13	Tomorrow	Khvaal	ხვალ

2

2-9	What is your question?	Raa shekeetKhvaa gaakvt?	რა შეკითხვა გაქვთ?
2-10	Could you please ask the question in a different way?	shegeedzleeyaat shekeetKhvaa sKhvaanaayRaad daasvaat?	შეგიძლიათ შეკითხვა სხვანაირად დასვათ?
2-11	Could you please use simpler language?	too sheydzleybaa oopRo maaRteevee eneet eesaa-oobRet?	თუ შეიძლება უფრო მარტივი ენით ისაუბრეთ?
2-12	What is your deadline?	Rodees gaakvt bolo vaadaa?	როდის გაქვთ ბოლო ვადა?
2-13	Tomorrow	Khvaal	ხვალ

2

2-9	What is your question?	Raa shekeetKhvaa gaakvt?	რა შეკითხვა გაქვთ?
2-10	Could you please ask the question in a different way?	shegeedzleeyaat shekeetKhvaa sKhvaanaayRaad daasvaat?	შეგიძლიათ შეკითხვა სხვანაირად დასვათ?
2-11	Could you please use simpler language?	too sheydzleybaa oopRo maaRteevee eneet eesaa-oobRet?	თუ შეიძლება უფრო მარტივი ენით ისაუბრეთ?
2-12	What is your deadline?	Rodees gaakvt bolo vaadaa?	როდის გაქვთ ბოლო ვადა?
2-13	Tomorrow	Khvaal	ხვალ

2

2-14	In two days	oR dgheshee	ორ დღეში
2-15	In three days	saam dgheshee	სამ დღეში
2-16	Next week	momavaal kveeRaas	მომავალ კვირას
2-17	Next month	momavaal tves	მომავალ თვეს
2-18	What is your phone number?	Raa aaRees tkvenee teleponees nomeyRee?	რა არის თქვენი ტელეფონის ნომერი?
2-19	1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10	eRtee, oRee, saamee, otKhee, Khootee, ekvsee, shveedee, Rvaa, tsKhRaa, aatee	ერთი, ორი, სამი, ოთხი, ხუთი, ექვსი, შვიდი, რვა, ცხრა, ათი

2-14	In two days	oR dgheshee	ორ დღეში
2-15	In three days	saam dgheshee	სამ დღეში
2-16	Next week	momavaal kveeRaas	მომავალ კვირას
2-17	Next month	momavaal tves	მომავალ თვეს
2-18	What is your phone number?	Raa aaRees tkvenee teleponees nomeyRee?	რა არის თქვენი ტელეფონის ნომერი?
2-19	1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10	eRtee, oRee, saamee, otKhee, Khootee, ekvsee, shveedee, Rvaa, tsKhRaa, aatee	ერთი, ორი, სამი, ოთხი, ხუთი, ექვსი, შვიდი, რვა, ცხრა, ათი

2-14	In two days	oR dgheshee	ორ დღეში
2-15	In three days	saam dgheshee	სამ დღეში
2-16	Next week	momavaal kveeRaas	მომავალ კვირას
2-17	Next month	momavaal tves	მომავალ თვეს
2-18	What is your phone number?	Raa aaRees tkvenee teleponees nomeyRee?	რა არის თქვენი ტელეფონის ნომერი?
2-19	1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10	eRtee, oRee, saamee, otKhee, Khootee, ekvsee, shveedee, Rvaa, tsKhRaa, aatee	ერთი, ორი, სამი, ოთხი, ხუთი, ექვსი, შვიდი, რვა, ცხრა, ათი

2-14	In two days	oR dgheshee	ორ დღეში
2-15	In three days	saam dgheshee	სამ დღეში
2-16	Next week	momavaal kveeRaas	მომავალ კვირას
2-17	Next month	momavaal tves	მომავალ თვეს
2-18	What is your phone number?	Raa aaRees tkvenee teleponees nomeyRee?	რა არის თქვენი ტელეფონის ნომერი?
2-19	1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10	eRtee, oRee, saamee, otKhee, Khootee, ekvsee, shveedee, Rvaa, tsKhRaa, aatee	ერთი, ორი, სამი, ოთხი, ხუთი, ექვსი, შვიდი, რვა, ცხრა, ათი

2-20	Please say one number at a time.	too sheydzleybaa tseepRebee tsaal-tsaalke tkveet	თუ შეიძლება ციფრები ცალ-ცალკე თქვით.
2-21	A press release on that subject is being prepared.	aam temaazey saajaaRo gaantsKhaadeybaa mzaad-deybaa	ამ თემაზე საჯარო განცხადება მზადდება.
2-22	There will be a press conference on that subject.	aam saak-eetKhtaan daak-aavsheeRebeet pReskompeRentseeyaa chaat-aaRdeybaa	ამ საკითხთან დაკავშირებით პრესკონფერენცია ჩატარდება.

2-20	Please say one number at a time.	too sheydzleybaa tseepRebee tsaal-tsaalke tkveet	თუ შეიძლება ციფრები ცალ-ცალკე თქვით.
2-21	A press release on that subject is being prepared.	aam temaazey saajaaRo gaantsKhaadeybaa mzaad-deybaa	ამ თემაზე საჯარო განცხადება მზადდება.
2-22	There will be a press conference on that subject.	aam saak-eetKhtaan daak-aavsheeRebeet pReskompeRentseeyaa chaat-aaRdeybaa	ამ საკითხთან დაკავშირებით პრესკონფერენცია ჩატარდება.

2

2-20	Please say one number at a time.	too sheydzleybaa tseepRebee tsaal-tsaalke tkveet	თუ შეიძლება ციფრები ცალ-ცალკე თქვით.
2-21	A press release on that subject is being prepared.	aam temaazey saajaaRo gaantsKhaadeybaa mzaad-deybaa	ამ თემაზე საჯარო განცხადება მზადდება.
2-22	There will be a press conference on that subject.	aam saak-eetKhtaan daak-aavsheeRebeet pReskompeRentseeyaa chaat-aaRdeybaa	ამ საკითხთან დაკავშირებით პრესკონფერენცია ჩატარდება.

2

2-20	Please say one number at a time.	too sheydzleybaa tseepRebee tsaal-tsaalke tkveet	თუ შეიძლება ციფრები ცალ-ცალკე თქვით.
2-21	A press release on that subject is being prepared.	aam temaazey saajaaRo gaantsKhaadeybaa mzaad-deybaa	ამ თემაზე საჯარო განცხადება მზადდება.
2-22	There will be a press conference on that subject.	aam saak-eetKhtaan daak-aavsheeRebeet pReskompeRentseeyaa chaat-aaRdeybaa	ამ საკითხთან დაკავშირებით პრესკონფერენცია ჩატარდება.

2

2-23	The time for the press release has not been decided yet.	saajaaRo gaantsKhaadebees gaamokveqnebees taaReeghee jeR aaR aaRees daadgeneelee	საჯარო განცხადების გამოქვეყნების თარიღი ჯერ არ არის დადგენილი.

2-23	The time for the press release has not been decided yet.	saajaaRo gaantsKhaadebees gaamokveqnebees taaReeghee jeR aaR aaRees daadgeneelee	საჯარო განცხადების გამოქვეყნების თარიღი ჯერ არ არის დადგენილი.

2-23	The time for the press release has not been decided yet.	saajaaRo gaantsKhaadebees gaamokveqnebees taaReeghee jeR aaR aaRees daadgeneelee	საჯარო განცხადების გამოქვეყნების თარიღი ჯერ არ არის დადგენილი.

2-23	The time for the press release has not been decided yet.	saajaaRo gaantsKhaadebees gaamokveqnebees taaReeghee jeR aaR aaRees daadgeneelee	საჯარო განცხადების გამოქვეყნების თარიღი ჯერ არ არის დადგენილი.

PART 3: ESCORT			
3-1	Wear this badge where it can be seen.	es saamkeRde neeshaanee eesey gaa-eeketet, Rom chaandes	ეს სამკერდე ნიშანი ისე გაიკეთეთ, რომ ჩანდეს.
3-2	Leave your camera with this person.	kaameyRaa aam adaameeyaantaan daat-ovet	კამერა ამ ადამიანთან დატოვეთ.
3-3	Leave your cell phone with this person.	mobeelooRee aam adaameeyaantaan daat-ovet	მობილური ამ ადამიანთან დატოვეთ.
3-4	I am your escort.	mey tkvenee eskoRtee vaaR	მე თქვენი ესკორტი ვარ.

PART 3: ESCORT			
3-1	Wear this badge where it can be seen.	es saamkeRde neeshaanee eesey gaa-eeketet, Rom chaandes	ეს სამკერდე ნიშანი ისე გაიკეთეთ, რომ ჩანდეს.
3-2	Leave your camera with this person.	kaameyRaa aam adaameeyaantaan daat-ovet	კამერა ამ ადამიანთან დატოვეთ.
3-3	Leave your cell phone with this person.	mobeelooRee aam adaameeyaantaan daat-ovet	მობილური ამ ადამიანთან დატოვეთ.
3-4	I am your escort.	mey tkvenee eskoRtee vaaR	მე თქვენი ესკორტი ვარ.

3

PART 3: ESCORT			
3-1	Wear this badge where it can be seen.	es saamkeRde neeshaanee eesey gaa-eeketet, Rom chaandes	ეს სამკერდე ნიშანი ისე გაიკეთეთ, რომ ჩანდეს.
3-2	Leave your camera with this person.	kaameyRaa aam adaameeyaantaan daat-ovet	კამერა ამ ადამიანთან დატოვეთ.
3-3	Leave your cell phone with this person.	mobeelooRee aam adaameeyaantaan daat-ovet	მობილური ამ ადამიანთან დატოვეთ.
3-4	I am your escort.	mey tkvenee eskoRtee vaaR	მე თქვენი ესკორტი ვარ.

3

PART 3: ESCORT			
3-1	Wear this badge where it can be seen.	es saamkeRde neeshaanee eesey gaa-eeketet, Rom chaandes	ეს სამკერდე ნიშანი ისე გაიკეთეთ, რომ ჩანდეს.
3-2	Leave your camera with this person.	kaameyRaa aam adaameeyaantaan daat-ovet	კამერა ამ ადამიანთან დატოვეთ.
3-3	Leave your cell phone with this person.	mobeelooRee aam adaameeyaantaan daat-ovet	მობილური ამ ადამიანთან დატოვეთ.
3-4	I am your escort.	mey tkvenee eskoRtee vaaR	მე თქვენი ესკორტი ვარ.

3

PART 3: ESCORT			
3-1	Wear this badge where it can be seen.	es saamkeRde neeshaanee eesey gaa-eeketet, Rom chaandes	ეს სამკერდე ნიშანი ისე გაიკეთეთ, რომ ჩანდეს.
3-2	Leave your camera with this person.	kaameyRaa aam adaameeyaantaan daat-ovet	კამერა ამ ადამიანთან დატოვეთ.
3-3	Leave your cell phone with this person.	mobeelooRee aam adaameeyaantaan daat-ovet	მობილური ამ ადამიანთან დატოვეთ.
3-4	I am your escort.	mey tkvenee eskoRtee vaaR	მე თქვენი ესკორტი ვარ.

3

3-5	He is your escort.	es tkvenee eskoRteeyaa	ეს თქვენი ესკორტია.
3-6	She is your escort.	es tkvenee eskoRteeyaa	ეს თქვენი ესკორტია.
3-7	Stay within ___ meters of me at all times.	nebeesmyeeR dRos chemgaan ___ meytRees moshoRebeet eedeykeet	ნებისმიერ დროს ჩემგან ___ მეტრის მოშორებით იდექით.
3-8	Follow her.	maas gaakeveet	მას გაყევით.
3-9	Follow him.	maas gaakeveet	მას გაყევით.
3-10	Follow me.	mey gaamomkeveet	მე გამომყევით.

3-5	He is your escort.	es tkvenee eskoRteeyaa	ეს თქვენი ესკორტია.
3-6	She is your escort.	es tkvenee eskoRteeyaa	ეს თქვენი ესკორტია.
3-7	Stay within ___ meters of me at all times.	nebeesmyeeR dRos chemgaan ___ meytRees moshoRebeet eedeykeet	ნებისმიერ დროს ჩემგან ___ მეტრის მოშორებით იდექით.
3-8	Follow her.	maas gaakeveet	მას გაყევით.
3-9	Follow him.	maas gaakeveet	მას გაყევით.
3-10	Follow me.	mey gaamomkeveet	მე გამომყევით.

3-5	He is your escort.	es tkvenee eskoRteeyaa	ეს თქვენი ესკორტია.
3-6	She is your escort.	es tkvenee eskoRteeyaa	ეს თქვენი ესკორტია.
3-7	Stay within ___ meters of me at all times.	nebeesmyeeR dRos chemgaan ___ meytRees moshoRebeet eedeykeet	ნებისმიერ დროს ჩემგან ___ მეტრის მოშორებით იდექით.
3-8	Follow her.	maas gaakeveet	მას გაყევით.
3-9	Follow him.	maas gaakeveet	მას გაყევით.
3-10	Follow me.	mey gaamomkeveet	მე გამომყევით.

3-5	He is your escort.	es tkvenee eskoRteeyaa	ეს თქვენი ესკორტია.
3-6	She is your escort.	es tkvenee eskoRteeyaa	ეს თქვენი ესკორტია.
3-7	Stay within ___ meters of me at all times.	nebeesmyeeR dRos chemgaan ___ meytRees moshoRebeet eedeykeet	ნებისმიერ დროს ჩემგან ___ მეტრის მოშორებით იდექით.
3-8	Follow her.	maas gaakeveet	მას გაყევით.
3-9	Follow him.	maas gaakeveet	მას გაყევით.
3-10	Follow me.	mey gaamomkeveet	მე გამომყევით.

3-11	Follow them.	maat gaakevit	მათ გაყევით.
3-12	You will ride with me in that vehicle.	tkven eem maankaaneet chemtaan eRtaad eemgzaavRebt	თქვენ იმ მანქანით ჩემთან ერთად იმგზავრებთ.
3-13	You will ride with us in this vehicle.	tkven aam maankaaneet chventaan eRtaad eemgzaavRebt	თქვენ ამ მანქანით ჩვენთან ერთად იმგზავრებთ.
3-14	You will ride with him in that vehicle.	tkven eem maankaaneet maastaan eRtaad eemgzaavRebt	თქვენ იმ მანქანით მასთან ერთად იმგზავრებთ.

3-11	Follow them.	maat gaakevit	მათ გაყევით.
3-12	You will ride with me in that vehicle.	tkven eem maankaaneet chemtaan eRtaad eemgzaavRebt	თქვენ იმ მანქანით ჩემთან ერთად იმგზავრებთ.
3-13	You will ride with us in this vehicle.	tkven aam maankaaneet chventaan eRtaad eemgzaavRebt	თქვენ ამ მანქანით ჩვენთან ერთად იმგზავრებთ.
3-14	You will ride with him in that vehicle.	tkven eem maankaaneet maastaan eRtaad eemgzaavRebt	თქვენ იმ მანქანით მასთან ერთად იმგზავრებთ.

3

3-11	Follow them.	maat gaakevit	მათ გაყევით.
3-12	You will ride with me in that vehicle.	tkven eem maankaaneet chemtaan eRtaad eemgzaavRebt	თქვენ იმ მანქანით ჩემთან ერთად იმგზავრებთ.
3-13	You will ride with us in this vehicle.	tkven aam maankaaneet chventaan eRtaad eemgzaavRebt	თქვენ ამ მანქანით ჩვენთან ერთად იმგზავრებთ.
3-14	You will ride with him in that vehicle.	tkven eem maankaaneet maastaan eRtaad eemgzaavRebt	თქვენ იმ მანქანით მასთან ერთად იმგზავრებთ.

3

3-11	Follow them.	maat gaakevit	მათ გაყევით.
3-12	You will ride with me in that vehicle.	tkven eem maankaaneet chemtaan eRtaad eemgzaavRebt	თქვენ იმ მანქანით ჩემთან ერთად იმგზავრებთ.
3-13	You will ride with us in this vehicle.	tkven aam maankaaneet chventaan eRtaad eemgzaavRebt	თქვენ ამ მანქანით ჩვენთან ერთად იმგზავრებთ.
3-14	You will ride with him in that vehicle.	tkven eem maankaaneet maastaan eRtaad eemgzaavRebt	თქვენ იმ მანქანით მასთან ერთად იმგზავრებთ.

3

3-15	You will ride with her.	tkven maastaan eRtaad eemgzaavRebt	თქვენ მასთან ერთად იმგზავრებთ.
3-16	You will ride with them.	tkven maat-taan eRtaad eemgzaavRebt	თქვენ მათთან ერთად იმგზავრებთ.
3-17	Keep your helmet on.	chaapKhootee aaR mo-eeKhsnaat	ჩაფხუტი არ მოიხსნათ.
3-18	Keep your seat belt on.	oosaapRtKho-ebees ghvedee aaR mo-eeKhsnaat	უსაფრთხოების ღვედი არ მოიხსნათ.
3-19	Keep the window closed.	paanjaaRaa aatse-oolee gkondet	ფანჯარა აწეული გქონდეთ.

3-15	You will ride with her.	tkven maastaan eRtaad eemgzaavRebt	თქვენ მასთან ერთად იმგზავრებთ.
3-16	You will ride with them.	tkven maat-taan eRtaad eemgzaavRebt	თქვენ მათთან ერთად იმგზავრებთ.
3-17	Keep your helmet on.	chaapKhootee aaR mo-eeKhsnaat	ჩაფხუტი არ მოიხსნათ.
3-18	Keep your seat belt on.	oosaapRtKho-ebees ghvedee aaR mo-eeKhsnaat	უსაფრთხოების ღვედი არ მოიხსნათ.
3-19	Keep the window closed.	paanjaaRaa aatse-oolee gkondet	ფანჯარა აწეული გქონდეთ.

3-15	You will ride with her.	tkven maastaan eRtaad eemgzaavRebt	თქვენ მასთან ერთად იმგზავრებთ.
3-16	You will ride with them.	tkven maat-taan eRtaad eemgzaavRebt	თქვენ მათთან ერთად იმგზავრებთ.
3-17	Keep your helmet on.	chaapKhootee aaR mo-eeKhsnaat	ჩაფხუტი არ მოიხსნათ.
3-18	Keep your seat belt on.	oosaapRtKho-ebees ghvedee aaR mo-eeKhsnaat	უსაფრთხოების ღვედი არ მოიხსნათ.
3-19	Keep the window closed.	paanjaaRaa aatse-oolee gkondet	ფანჯარა აწეული გქონდეთ.

3-15	You will ride with her.	tkven maastaan eRtaad eemgzaavRebt	თქვენ მასთან ერთად იმგზავრებთ.
3-16	You will ride with them.	tkven maat-taan eRtaad eemgzaavRebt	თქვენ მათთან ერთად იმგზავრებთ.
3-17	Keep your helmet on.	chaapKhootee aaR mo-eeKhsnaat	ჩაფხუტი არ მოიხსნათ.
3-18	Keep your seat belt on.	oosaapRtKho-ebees ghvedee aaR mo-eeKhsnaat	უსაფრთხოების ღვედი არ მოიხსნათ.
3-19	Keep the window closed.	paanjaaRaa aatse-oolee gkondet	ფანჯარა აწეული გქონდეთ.

PART 4: INTERVIEWS			
4-1	I do not wish to give an interview.	mey aaR meendaa eenteRvyoos motseymaa	მე არ მინდა ინტერვიუს მოცემა.
4-2	He does not wish to give an interview.	maas aaR oondaa eenteRvyoos motseymaa	მას არ უნდა ინტერვიუს მოცემა.
4-3	She does not wish to give an interview.	maas aaR oondaa eenteRvyoos motseymaa	მას არ უნდა ინტერვიუს მოცემა.
4-4	I am not qualified to answer that question.	mey aaR vaaR kvaaleepeetsee-Reboolee maag keetKhvaazey paasooKhees gasaatseymaad	მე არ ვარ კვალიფიცირებული მაგ კითხვაზე პასუხის გასაცემად.

PART 4: INTERVIEWS			
4-1	I do not wish to give an interview.	mey aaR meendaa eenteRvyoos motseymaa	მე არ მინდა ინტერვიუს მოცემა.
4-2	He does not wish to give an interview.	maas aaR oondaa eenteRvyoos motseymaa	მას არ უნდა ინტერვიუს მოცემა.
4-3	She does not wish to give an interview.	maas aaR oondaa eenteRvyoos motseymaa	მას არ უნდა ინტერვიუს მოცემა.
4-4	I am not qualified to answer that question.	mey aaR vaaR kvaaleepeetsee-Reboolee maag keetKhvaazey paasooKhees gasaatseymaad	მე არ ვარ კვალიფიცირებული მაგ კითხვაზე პასუხის გასაცემად.

4

PART 4: INTERVIEWS			
4-1	I do not wish to give an interview.	mey aaR meendaa eenteRvyoos motseymaa	მე არ მინდა ინტერვიუს მოცემა.
4-2	He does not wish to give an interview.	maas aaR oondaa eenteRvyoos motseymaa	მას არ უნდა ინტერვიუს მოცემა.
4-3	She does not wish to give an interview.	maas aaR oondaa eenteRvyoos motseymaa	მას არ უნდა ინტერვიუს მოცემა.
4-4	I am not qualified to answer that question.	mey aaR vaaR kvaaleepeetsee-Reboolee maag keetKhvaazey paasooKhees gasaatseymaad	მე არ ვარ კვალიფიცირებული მაგ კითხვაზე პასუხის გასაცემად.

4

PART 4: INTERVIEWS			
4-1	I do not wish to give an interview.	mey aaR meendaa eenteRvyoos motseymaa	მე არ მინდა ინტერვიუს მოცემა.
4-2	He does not wish to give an interview.	maas aaR oondaa eenteRvyoos motseymaa	მას არ უნდა ინტერვიუს მოცემა.
4-3	She does not wish to give an interview.	maas aaR oondaa eenteRvyoos motseymaa	მას არ უნდა ინტერვიუს მოცემა.
4-4	I am not qualified to answer that question.	mey aaR vaaR kvaaleepeetsee-Reboolee maag keetKhvaazey paasooKhees gasaatseymaad	მე არ ვარ კვალიფიცირებული მაგ კითხვაზე პასუხის გასაცემად.

4

4-5	She is not qualified to answer that question.	ees aaR aaRees kvaaleepeetseeReboolee maag keetKhvaazey paasooKhees gaasaatseymaad	ის არ არის კვალიფიცირებული მაგ კითხვაზე პასუხის გასაცემად.
4-6	He is not qualified to answer that question.	ees aaR aaRees kvaaleepeetsee-Reboolee maag keetKhvaazey paasooKhees gaasaatseymaad	ის არ არის კვალიფიცირებული მაგ კითხვაზე პასუხის გასაცემად.
4-7	He does not want to answer that question.	maas aaR oondaa maag keetKhvaazey pasooKhees gaatseymaa	მას არ უნდა მაგ კითხვაზე პასუხის გაცემა.

4-5	She is not qualified to answer that question.	ees aaR aaRees kvaaleepeetseeReboolee maag keetKhvaazey paasooKhees gaasaatseymaad	ის არ არის კვალიფიცირებული მაგ კითხვაზე პასუხის გასაცემად.
4-6	He is not qualified to answer that question.	ees aaR aaRees kvaaleepeetsee-Reboolee maag keetKhvaazey paasooKhees gaasaatseymaad	ის არ არის კვალიფიცირებული მაგ კითხვაზე პასუხის გასაცემად.
4-7	He does not want to answer that question.	maas aaR oondaa maag keetKhvaazey pasooKhees gaatseymaa	მას არ უნდა მაგ კითხვაზე პასუხის გაცემა.

4-5	She is not qualified to answer that question.	ees aaR aaRees kvaaleepeetseeReboolee maag keetKhvaazey paasooKhees gaasaatseymaad	ის არ არის კვალიფიცირებული მაგ კითხვაზე პასუხის გასაცემად.
4-6	He is not qualified to answer that question.	ees aaR aaRees kvaaleepeetsee-Reboolee maag keetKhvaazey paasooKhees gaasaatseymaad	ის არ არის კვალიფიცირებული მაგ კითხვაზე პასუხის გასაცემად.
4-7	He does not want to answer that question.	maas aaR oondaa maag keetKhvaazey pasooKhees gaatseymaa	მას არ უნდა მაგ კითხვაზე პასუხის გაცემა.

4-5	She is not qualified to answer that question.	ees aaR aaRees kvaaleepeetseeReboolee maag keetKhvaazey paasooKhees gaasaatseymaad	ის არ არის კვალიფიცირებული მაგ კითხვაზე პასუხის გასაცემად.
4-6	He is not qualified to answer that question.	ees aaR aaRees kvaaleepeetsee-Reboolee maag keetKhvaazey paasooKhees gaasaatseymaad	ის არ არის კვალიფიცირებული მაგ კითხვაზე პასუხის გასაცემად.
4-7	He does not want to answer that question.	maas aaR oondaa maag keetKhvaazey pasooKhees gaatseymaa	მას არ უნდა მაგ კითხვაზე პასუხის გაცემა.

4-8	She does not want to answer that question.	maas aaR oondaa maag keetKhvaazey paasooKhees gaatseymaa	მას არ უნდა მაგ კითხვაზე პასუხის გაცემა.
4-9	I will not answer this question.	mey maag shekeetKhvaas aaR voopaas-ooKheb	მე მაგ შეკითხვას არ ვუპასუხებ.
4-10	I have no answer at this time.	aamjaamad paasooKhee aaR maakvs	ამჟამად პასუხი არ მაქვს.
4-11	I would like to stop this interview.	mey meendaa shevtskveeto es eenteRvyoo	მე მინდა შევწყვიტო ეს ინტერვიუ.

4-8	She does not want to answer that question.	maas aaR oondaa maag keetKhvaazey paasooKhees gaatseymaa	მას არ უნდა მაგ კითხვაზე პასუხის გაცემა.
4-9	I will not answer this question.	mey maag shekeetKhvaas aaR voopaas-ooKheb	მე მაგ შეკითხვას არ ვუპასუხებ.
4-10	I have no answer at this time.	aamjaamad paasooKhee aaR maakvs	ამჟამად პასუხი არ მაქვს.
4-11	I would like to stop this interview.	mey meendaa shevtskveeto es eenteRvyoo	მე მინდა შევწყვიტო ეს ინტერვიუ.

4

4-8	She does not want to answer that question.	maas aaR oondaa maag keetKhvaazey paasooKhees gaatseymaa	მას არ უნდა მაგ კითხვაზე პასუხის გაცემა.
4-9	I will not answer this question.	mey maag shekeetKhvaas aaR voopaas-ooKheb	მე მაგ შეკითხვას არ ვუპასუხებ.
4-10	I have no answer at this time.	aamjaamad paasooKhee aaR maakvs	ამჟამად პასუხი არ მაქვს.
4-11	I would like to stop this interview.	mey meendaa shevtskveeto es eenteRvyoo	მე მინდა შევწყვიტო ეს ინტერვიუ.

4

4-8	She does not want to answer that question.	maas aaR oondaa maag keetKhvaazey paasooKhees gaatseymaa	მას არ უნდა მაგ კითხვაზე პასუხის გაცემა.
4-9	I will not answer this question.	mey maag shekeetKhvaas aaR voopaas-ooKheb	მე მაგ შეკითხვას არ ვუპასუხებ.
4-10	I have no answer at this time.	aamjaamad paasooKhee aaR maakvs	ამჟამად პასუხი არ მაქვს.
4-11	I would like to stop this interview.	mey meendaa shevtskveeto es eenteRvyoo	მე მინდა შევწყვიტო ეს ინტერვიუ.

4

4-12	She would like to stop this interview.	maas eenteRvyoos shetskveytaa oondaa	მას ინტერვიუს შეწყვეტა უნდა.
4-13	He would like to stop this interview.	maas eenteRvyoos shetskveytaa oondaa	მას ინტერვიუს შეწყვეტა უნდა.
4-14	No comment.	komeyntaaRee aaR maakvs	კომენტარი არ მაქვს.
4-15	Can you please ask the question in simpler language?	shegeedzleeyaat shekeetKhvaa oopRo maaRteevee eneet daasvaat?	შეგიძლიათ შეკითხვა უფრო ვარტივი ენით დასვათ?
4-16	This interview is over.	es eenteRvyoo daamtaavRebooleeyaa	ეს ინტერვიუ დამთავრებულია.

4-12	She would like to stop this interview.	maas eenteRvyoos shetskveytaa oondaa	მას ინტერვიუს შეწყვეტა უნდა.
4-13	He would like to stop this interview.	maas eenteRvyoos shetskveytaa oondaa	მას ინტერვიუს შეწყვეტა უნდა.
4-14	No comment.	komeyntaaRee aaR maakvs	კომენტარი არ მაქვს.
4-15	Can you please ask the question in simpler language?	shegeedzleeyaat shekeetKhvaa oopRo maaRteevee eneet daasvaat?	შეგიძლიათ შეკითხვა უფრო ვარტივი ენით დასვათ?
4-16	This interview is over.	es eenteRvyoo daamtaavRebooleeyaa	ეს ინტერვიუ დამთავრებულია.

4-12	She would like to stop this interview.	maas eenteRvyoos shetskveytaa oondaa	მას ინტერვიუს შეწყვეტა უნდა.
4-13	He would like to stop this interview.	maas eenteRvyoos shetskveytaa oondaa	მას ინტერვიუს შეწყვეტა უნდა.
4-14	No comment.	komeyntaaRee aaR maakvs	კომენტარი არ მაქვს.
4-15	Can you please ask the question in simpler language?	shegeedzleeyaat shekeetKhvaa oopRo maaRteevee eneet daasvaat?	შეგიძლიათ შეკითხვა უფრო ვარტივი ენით დასვათ?
4-16	This interview is over.	es eenteRvyoo daamtaavRebooleeyaa	ეს ინტერვიუ დამთავრებულია.

4-12	She would like to stop this interview.	maas eenteRvyoos shetskveytaa oondaa	მას ინტერვიუს შეწყვეტა უნდა.
4-13	He would like to stop this interview.	maas eenteRvyoos shetskveytaa oondaa	მას ინტერვიუს შეწყვეტა უნდა.
4-14	No comment.	komeyntaaRee aaR maakvs	კომენტარი არ მაქვს.
4-15	Can you please ask the question in simpler language?	shegeedzleeyaat shekeetKhvaa oopRo maaRteevee eneet daasvaat?	შეგიძლიათ შეკითხვა უფრო ვარტივი ენით დასვათ?
4-16	This interview is over.	es eenteRvyoo daamtaavRebooleeyaa	ეს ინტერვიუ დამთავრებულია.

PART 5: PRESS CONFERENCE			
5-1	___ will be here soon.	___ maaley movaa	___ მალე მოვა.
5-2	I will call on you to speak.	mey tkvens saaKhels veetkvee daa tkven shegedzleybaat saa-oobaaRee daayitskvot	მე თქვენს სახელს ვიტყვი და თქვენ შეგეძლებათ საუბარი დაიწყოთ.
5-3	He will call on you to speak.	ees tkvens saaKhels eetkvees daa tkven shegedzleybaat eenteRvyoo daayitskot	ის თქვენს სახელს იტყვის და თქვენ შეგეძლებათ საუბარი დაიწყოთ.

PART 5: PRESS CONFERENCE			
5-1	___ will be here soon.	___ maaley movaa	___ მალე მოვა.
5-2	I will call on you to speak.	mey tkvens saaKhels veetkvee daa tkven shegedzleybaat saa-oobaaRee daayitskvot	მე თქვენს სახელს ვიტყვი და თქვენ შეგეძლებათ საუბარი დაიწყოთ.
5-3	He will call on you to speak.	ees tkvens saaKhels eetkvees daa tkven shegedzleybaat eenteRvyoo daayitskot	ის თქვენს სახელს იტყვის და თქვენ შეგეძლებათ საუბარი დაიწყოთ.

5

PART 5: PRESS CONFERENCE

5-1 ___ will be here soon. ___ maaley movaa ___ მალე მოვა.

5-2 I will call on you to speak. mey tkvens saaKhels veetkvee daa tkven shegedzleybaat saa-oobaaRee daayitskvot მე თქვენს სახელს ვიტყვი და თქვენ შეგეძლებათ საუბარი დაიწყოთ.

5-3 He will call on you to speak. ees tkvens saaKhels eetkvees daa tkven shegedzleybaat eenteRvyoo daayitskot ის თქვენს სახელს იტყვის და თქვენ შეგეძლებათ საუბარი დაიწყოთ.

5

PART 5: PRESS CONFERENCE

5-1 ___ will be here soon. ___ maaley movaa ___ მალე მოვა.

5-2 I will call on you to speak. mey tkvens saaKhels veetkvee daa tkven shegedzleybaat saa-oobaaRee daayitskvot მე თქვენს სახელს ვიტყვი და თქვენ შეგეძლებათ საუბარი დაიწყოთ.

5-3 He will call on you to speak. ees tkvens saaKhels eetkvees daa tkven shegedzleybaat eenteRvyoo daayitskot ის თქვენს სახელს იტყვის და თქვენ შეგეძლებათ საუბარი დაიწყოთ.

5

PART 5: PRESS CONFERENCE

5-1 ___ will be here soon. ___ maaley movaa ___ მალე მოვა.

5-2 I will call on you to speak. mey tkvens saaKhels veetkvee daa tkven shegedzleybaat saa-oobaaRee daayitskvot მე თქვენს სახელს ვიტყვი და თქვენ შეგეძლებათ საუბარი დაიწყოთ.

5-3 He will call on you to speak. ees tkvens saaKhels eetkvees daa tkven shegedzleybaat eenteRvyoo daayitskot ის თქვენს სახელს იტყვის და თქვენ შეგეძლებათ საუბარი დაიწყოთ.

5

5-4	She will call on you to speak.	ees tkvens saaKhels eetkvees daa tkven shegedzleybaat eenteRvyoo daayitskot	ის თქვენს სახელს იტყვის და თქვენ შეგეძლებათ საუბარი დაიწყოთ.
5-5	Please ask only one question each time you are called on.	koveltvees Rotsaa tkvenee jeReeyaa, gtKhovt mKholod eRtee shekeetKhvaa daasvaat	ყოველთვის როცა თქვენი ჯერია, გთხოვთ მხოლოდ ერთი შეკითხვა დასვათ.

5-4	She will call on you to speak.	ees tkvens saaKhels eetkvees daa tkven shegedzleybaat eenteRvyoo daayitskot	ის თქვენს სახელს იტყვის და თქვენ შეგეძლებათ საუბარი დაიწყოთ.
5-5	Please ask only one question each time you are called on.	koveltvees Rotsaa tkvenee jeReeyaa, gtKhovt mKholod eRtee shekeetKhvaa daasvaat	ყოველთვის როცა თქვენი ჯერია, გთხოვთ მხოლოდ ერთი შეკითხვა დასვათ.

5-4	She will call on you to speak.	ees tkvens saaKhels eetkvees daa tkven shegedzleybaat eenteRvyoo daayitskot	ის თქვენს სახელს იტყვის და თქვენ შეგეძლებათ საუბარი დაიწყოთ.
5-5	Please ask only one question each time you are called on.	koveltvees Rotsaa tkvenee jeReeyaa, gtKhovt mKholod eRtee shekeetKhvaa daasvaat	ყოველთვის როცა თქვენი ჯერია, გთხოვთ მხოლოდ ერთი შეკითხვა დასვათ.

5-4	She will call on you to speak.	ees tkvens saaKhels eetkvees daa tkven shegedzleybaat eenteRvyoo daayitskot	ის თქვენს სახელს იტყვის და თქვენ შეგეძლებათ საუბარი დაიწყოთ.
5-5	Please ask only one question each time you are called on.	koveltvees Rotsaa tkvenee jeReeyaa, gtKhovt mKholod eRtee shekeetKhvaa daasvaat	ყოველთვის როცა თქვენი ჯერია, გთხოვთ მხოლოდ ერთი შეკითხვა დასვათ.

5-6	You may ask one legitimate follow-up question per turn.	Rotsaa tkvenee jeRee eekneybaa, shegeedzleeyaat eRtee legeeteemooRee meemkolee shekeetKhvaa daasvaat	როცა თქვენი ჯერი იქნება, შეგიძლიათ ერთი ლეგიტიმური მიმყოლი შეკითხვა დასვათ.
5-7	Please wait for the interpreter to translate your question.	gtKhovt daa-elodet taaRjeemaans, Rom tkvenee shekeetKhvaa gaadaataaRgmnos	გთხოვთ დაელოდეთ თარჯიმანს, რომ თქვენი შეკითხვა გადათარგმნოს.

5-6	You may ask one legitimate follow-up question per turn.	Rotsaa tkvenee jeRee eekneybaa, shegeedzleeyaat eRtee legeeteemooRee meemkolee shekeetKhvaa daasvaat	როცა თქვენი ჯერი იქნება, შეგიძლიათ ერთი ლეგიტიმური მიმყოლი შეკითხვა დასვათ.
5-7	Please wait for the interpreter to translate your question.	gtKhovt daa-elodet taaRjeemaans, Rom tkvenee shekeetKhvaa gaadaataaRgmnos	გთხოვთ დაელოდეთ თარჯიმანს, რომ თქვენი შეკითხვა გადათარგმნოს.

5

5-6	You may ask one legitimate follow-up question per turn.	Rotsaa tkvenee jeRee eekneybaa, shegeedzleeyaat eRtee legeeteemooRee meemkolee shekeetKhvaa daasvaat	როცა თქვენი ჯერი იქნება, შეგიძლიათ ერთი ლეგიტიმური მიმყოლი შეკითხვა დასვათ.
5-7	Please wait for the interpreter to translate your question.	gtKhovt daa-elodet taaRjeemaans, Rom tkvenee shekeetKhvaa gaadaataaRgmnos	გთხოვთ დაელოდეთ თარჯიმანს, რომ თქვენი შეკითხვა გადათარგმნოს.

5

5-6	You may ask one legitimate follow-up question per turn.	Rotsaa tkvenee jeRee eekneybaa, shegeedzleeyaat eRtee legeeteemooRee meemkolee shekeetKhvaa daasvaat	როცა თქვენი ჯერი იქნება, შეგიძლიათ ერთი ლეგიტიმური მიმყოლი შეკითხვა დასვათ.
5-7	Please wait for the interpreter to translate your question.	gtKhovt daa-elodet taaRjeemaans, Rom tkvenee shekeetKhvaa gaadaataaRgmnos	გთხოვთ დაელოდეთ თარჯიმანს, რომ თქვენი შეკითხვა გადათარგმნოს.

5

5-8	Please wait for the interpreter to translate your answer.	gtKhovt daa-elodot taaRjeemaans, Rom tkvenee paasooKhee gaadaataaRgmnos	გთხოვთ დაელოდეთ თარჯიმანს, რომ თქვენი პასუხი გადათარგმნოს.
5-9	That is a separate question; there may be time to address it later.	es tsaalkey shekeetKhvaa; aam teymaazey mogveeyaanebeet veesaa-oobRebt	ეს ცალკე შეკითხვაა. ამ თემაზე მოგვიანებით ვისაუბრებთ.
5-10	We ran out of time.	dRo aamo-eetsooRaa	დრო ამოიწურა.

5-8	Please wait for the interpreter to translate your answer.	gtKhovt daa-elodot taaRjeemaans, Rom tkvenee paasooKhee gaadaataaRgmnos	გთხოვთ დაელოდეთ თარჯიმანს, რომ თქვენი პასუხი გადათარგმნოს.
5-9	That is a separate question; there may be time to address it later.	es tsaalkey shekeetKhvaa; aam teymaazey mogveeyaanebeet veesaa-oobRebt	ეს ცალკე შეკითხვაა. ამ თემაზე მოგვიანებით ვისაუბრებთ.
5-10	We ran out of time.	dRo aamo-eetsooRaa	დრო ამოიწურა.

5-8	Please wait for the interpreter to translate your answer.	gtKhovt daa-elodot taaRjeemaans, Rom tkvenee paasooKhee gaadaataaRgmnos	გთხოვთ დაელოდეთ თარჯიმანს, რომ თქვენი პასუხი გადათარგმნოს.
5-9	That is a separate question; there may be time to address it later.	es tsaalkey shekeetKhvaa; aam teymaazey mogveeyaanebeet veesaa-oobRebt	ეს ცალკე შეკითხვაა. ამ თემაზე მოგვიანებით ვისაუბრებთ.
5-10	We ran out of time.	dRo aamo-eetsooRaa	დრო ამოიწურა.

5-8	Please wait for the interpreter to translate your answer.	gtKhovt daa-elodot taaRjeemaans, Rom tkvenee paasooKhee gaadaataaRgmnos	გთხოვთ დაელოდეთ თარჯიმანს, რომ თქვენი პასუხი გადათარგმნოს.
5-9	That is a separate question; there may be time to address it later.	es tsaalkey shekeetKhvaa; aam teymaazey mogveeyaanebeet veesaa-oobRebt	ეს ცალკე შეკითხვაა. ამ თემაზე მოგვიანებით ვისაუბრებთ.
5-10	We ran out of time.	dRo aamo-eetsooRaa	დრო ამოიწურა.

5-11	If he promised you information, be sure to give your contact information to ___.	too ees eenpoRmaatseeyes gaazeeyaaReybaas daagpeeRdaat, tkvenee saakontaakto eenpoRmaatseeyaa ___ -s daa-ootovet	თუ ის ინფორმაციის გაზიარებას დაგპირდათ, თქვენი საკონტაქტო ინფორმაცია ___ -ს დაუტოვეთ.
5-12	If she promised you information, be sure to give your contact information to her.	too ees eenpoRmaatseeyes gaazeeyaaReybas daagpeeRdaat, tkvenee saakontaakto eenpoRmaatseeyaa daa-ootovet	თუ ის ინფორმაციის გაზიარებას დაგპირდათ, თქვენი საკონტაქტო ინფორმაცია დაუტოვეთ.

5

5-11	If he promised you information, be sure to give your contact information to ___.	too ees eenpoRmaatseeyes gaazeeyaaReybaas daagpeeRdaat, tkvenee saakontaakto eenpoRmaatseeyaa ___ -s daa-ootovet	თუ ის ინფორმაციის გაზიარებას დაგპირდათ, თქვენი საკონტაქტო ინფორმაცია ___ -ს დაუტოვეთ.
5-12	If she promised you information, be sure to give your contact information to her.	too ees eenpoRmaatseeyes gaazeeyaaReybas daagpeeRdaat, tkvenee saakontaakto eenpoRmaatseeyaa daa-ootovet	თუ ის ინფორმაციის გაზიარებას დაგპირდათ, თქვენი საკონტაქტო ინფორმაცია დაუტოვეთ.

5

5-11	If he promised you information, be sure to give your contact information to ___.	too ees eenpoRmaatseeyes gaazeeyaaReybaas daagpeeRdaat, tkvenee saakontaakto eenpoRmaatseeyaa ___ -s daa-ootovet	თუ ის ინფორმაციის გაზიარებას დაგპირდათ, თქვენი საკონტაქტო ინფორმაცია ___ -ს დაუტოვეთ.
5-12	If she promised you information, be sure to give your contact information to her.	too ees eenpoRmaatseeyes gaazeeyaaReybas daagpeeRdaat, tkvenee saakontaakto eenpoRmaatseeyaa daa-ootovet	თუ ის ინფორმაციის გაზიარებას დაგპირდათ, თქვენი საკონტაქტო ინფორმაცია დაუტოვეთ.

5

5-11	If he promised you information, be sure to give your contact information to ___.	too ees eenpoRmaatseeyes gaazeeyaaReybaas daagpeeRdaat, tkvenee saakontaakto eenpoRmaatseeyaa ___ -s daa-ootovet	თუ ის ინფორმაციის გაზიარებას დაგპირდათ, თქვენი საკონტაქტო ინფორმაცია ___ -ს დაუტოვეთ.
5-12	If she promised you information, be sure to give your contact information to her.	too ees eenpoRmaatseeyes gaazeeyaaReybas daagpeeRdaat, tkvenee saakontaakto eenpoRmaatseeyaa daa-ootovet	თუ ის ინფორმაციის გაზიარებას დაგპირდათ, თქვენი საკონტაქტო ინფორმაცია დაუტოვეთ.

5

5-13	If I promised you information, be sure to give your contact information to me.	too eenpoRmaatseeyes gaazeeyaaReybas daagpeeRdebeet, tkvenee saakontaakto eenpoRmaatseeyaa daameet-ovet	თუ ის ინფორმაციის გაზიარებას დაგპირდებით, თქვენი საკონტაქტო ინფორმაცია დამიტოვეთ.
5-14	Another session will take place later today.	dghes mogveeyaaneybeet momdevno seseeyaa gaaymaaRteybaa	დღეს მოგვიანებით მომდევნო სესია გაიმართება.
5-15	Thanks for your cooperation.	tanaamsh-Romlobeestvees maadlobaa	თანამშრომლობისთვის მადლობა.

5-13	If I promised you information, be sure to give your contact information to me.	too eenpoRmaatseeyes gaazeeyaaReybas daagpeeRdebeet, tkvenee saakontaakto eenpoRmaatseeyaa daameet-ovet	თუ ის ინფორმაციის გაზიარებას დაგპირდებით, თქვენი საკონტაქტო ინფორმაცია დამიტოვეთ.
5-14	Another session will take place later today.	dghes mogveeyaaneybeet momdevno seseeyaa gaaymaaRteybaa	დღეს მოგვიანებით მომდევნო სესია გაიმართება.
5-15	Thanks for your cooperation.	tanaamsh-Romlobeestvees maadlobaa	თანამშრომლობისთვის მადლობა.

5-13	If I promised you information, be sure to give your contact information to me.	too eenpoRmaatseeyes gaazeeyaaReybas daagpeeRdebeet, tkvenee saakontaakto eenpoRmaatseeyaa daameet-ovet	თუ ის ინფორმაციის გაზიარებას დაგპირდებით, თქვენი საკონტაქტო ინფორმაცია დამიტოვეთ.
5-14	Another session will take place later today.	dghes mogveeyaaneybeet momdevno seseeyaa gaaymaaRteybaa	დღეს მოგვიანებით მომდევნო სესია გაიმართება.
5-15	Thanks for your cooperation.	tanaamsh-Romlobeestvees maadlobaa	თანამშრომლობისთვის მადლობა.

5-13	If I promised you information, be sure to give your contact information to me.	too eenpoRmaatseeyes gaazeeyaaReybas daagpeeRdebeet, tkvenee saakontaakto eenpoRmaatseeyaa daameet-ovet	თუ ის ინფორმაციის გაზიარებას დაგპირდებით, თქვენი საკონტაქტო ინფორმაცია დამიტოვეთ.
5-14	Another session will take place later today.	dghes mogveeyaaneybeet momdevno seseeyaa gaaymaaRteybaa	დღეს მოგვიანებით მომდევნო სესია გაიმართება.
5-15	Thanks for your cooperation.	tanaamsh-Romlobeestvees maadlobaa	თანამშრომლობისთვის მადლობა.

5-16	Thanks for your understanding.	maadlobt, Rom gesmeet	მადლობა, რომ გესმით.

5

5-16	Thanks for your understanding.	maadlobt, Rom gesmeet	მადლობა, რომ გესმით.

5

5-16	Thanks for your understanding.	maadlobt, Rom gesmeet	მადლობა, რომ გესმით.

5

5-16	Thanks for your understanding.	maadlobt, Rom gesmeet	მადლობა, რომ გესმით.

5

PART 6: CRISIS COMMUNICATIONS			
6-1	I am not an official spokesperson.	mey opeetseeyaalooRee tsaaRmomaadgenelee aaR vaaR	მე ოფიციალური წარმომადგენელი არ ვარ.
6-2	Please wait for the public affairs representative.	gtKhovt daa-elodet saazogaado-ebaastaan ooRteeeRtobees opeesees tsaaRmomaadgenels	გთხოვთ დაელოდეთ საზოგადოებასთან ურთიერთობის ოფისის წარმომადგენელს.
6-3	I can only tell you what I know.	mey mKholod eemees tkmaa shemeedzleeyaa, Raats veetsee	მე მხოლოდ იმის თქმა შემიძლია, რაც ვიცი.

PART 6: CRISIS COMMUNICATIONS			
6-1	I am not an official spokesperson.	mey opeetseeyaalooRee tsaaRmomaadgenelee aaR vaaR	მე ოფიციალური წარმომადგენელი არ ვარ.
6-2	Please wait for the public affairs representative.	gtKhovt daa-elodet saazogaado-ebaastaan ooRteeeRtobees opeesees tsaaRmomaadgenels	გთხოვთ დაელოდეთ საზოგადოებასთან ურთიერთობის ოფისის წარმომადგენელს.
6-3	I can only tell you what I know.	mey mKholod eemees tkmaa shemeedzleeyaa, Raats veetsee	მე მხოლოდ იმის თქმა შემიძლია, რაც ვიცი.

PART 6: CRISIS COMMUNICATIONS			
6-1	I am not an official spokesperson.	mey opeetseeyaalooRee tsaaRmomaadgenelee aaR vaaR	მე ოფიციალური წარმომადგენელი არ ვარ.
6-2	Please wait for the public affairs representative.	gtKhovt daa-elodet saazogaado-ebaastaan ooRteeeRtobees opeesees tsaaRmomaadgenels	გთხოვთ დაელოდეთ საზოგადოებასთან ურთიერთობის ოფისის წარმომადგენელს.
6-3	I can only tell you what I know.	mey mKholod eemees tkmaa shemeedzleeyaa, Raats veetsee	მე მხოლოდ იმის თქმა შემიძლია, რაც ვიცი.

PART 6: CRISIS COMMUNICATIONS			
6-1	I am not an official spokesperson.	mey opeetseeyaalooRee tsaaRmomaadgenelee aaR vaaR	მე ოფიციალური წარმომადგენელი არ ვარ.
6-2	Please wait for the public affairs representative.	gtKhovt daa-elodet saazogaado-ebaastaan ooRteeeRtobees opeesees tsaaRmomaadgenels	გთხოვთ დაელოდეთ საზოგადოებასთან ურთიერთობის ოფისის წარმომადგენელს.
6-3	I can only tell you what I know.	mey mKholod eemees tkmaa shemeedzleeyaa, Raats veetsee	მე მხოლოდ იმის თქმა შემიძლია, რაც ვიცი.

6-4	The situation is under control.	seetoowaatseeyaa kontRols ekvemdeybaaReybaa	სიტუაცია კონტროლს ექვემდებარება.
6-5	We are doing everything we can to restore order.	chven kvelaapeRs vaak-etebt tsesReegees aaghsaadgeynaad	ჩვენ ყველაფერს ვაკეთებთ წესრიგის აღსადგენად.
6-6	We are doing everything we can to protect lives.	chven kvelaapeRs vaak-etebt eemeestvees, Rom KhaalKhee daaveetsaavt	ჩვენ ყველაფერს ვაკეთებთ იმისთვის, რომ ხალხი დავიცვათ.

6-4	The situation is under control.	seetoowaatseeyaa kontRols ekvemdeybaaReybaa	სიტუაცია კონტროლს ექვემდებარება.
6-5	We are doing everything we can to restore order.	chven kvelaapeRs vaak-etebt tsesReegees aaghsaadgeynaad	ჩვენ ყველაფერს ვაკეთებთ წესრიგის აღსადგენად.
6-6	We are doing everything we can to protect lives.	chven kvelaapeRs vaak-etebt eemeestvees, Rom KhaalKhee daaveetsaavt	ჩვენ ყველაფერს ვაკეთებთ იმისთვის, რომ ხალხი დავიცვათ.

6

6-4	The situation is under control.	seetoowaatseeyaa kontRols ekvemdeybaaReybaa	სიტუაცია კონტროლს ექვემდებარება.
6-5	We are doing everything we can to restore order.	chven kvelaapeRs vaak-etebt tsesReegees aaghsaadgeynaad	ჩვენ ყველაფერს ვაკეთებთ წესრიგის აღსადგენად.
6-6	We are doing everything we can to protect lives.	chven kvelaapeRs vaak-etebt eemeestvees, Rom KhaalKhee daaveetsaavt	ჩვენ ყველაფერს ვაკეთებთ იმისთვის, რომ ხალხი დავიცვათ.

6

6-4	The situation is under control.	seetoowaatseeyaa kontRols ekvemdeybaaReybaa	სიტუაცია კონტროლს ექვემდებარება.
6-5	We are doing everything we can to restore order.	chven kvelaapeRs vaak-etebt tsesReegees aaghsaadgeynaad	ჩვენ ყველაფერს ვაკეთებთ წესრიგის აღსადგენად.
6-6	We are doing everything we can to protect lives.	chven kvelaapeRs vaak-etebt eemeestvees, Rom KhaalKhee daaveetsaavt	ჩვენ ყველაფერს ვაკეთებთ იმისთვის, რომ ხალხი დავიცვათ.

6

6-7	We are doing everything we can to save lives.	chven kvelaapeRs vaak-etebt eemeestvees, Rom aadaameeyaanebee gaadaavaaRcheenot	ჩვენ ყველაფერს ვაკეთებთ იმისთვის, რომ ადამიანები გადავარჩინოთ.
6-8	There was an incident.	eentseedentee moKhdaa	ინციდენტი მოხდა.
6-9	The incident is under investigation.	meemdeenaaReyobs eentseedentees gaamodzeeyeybaa	მიმდინარეობს ინციდენტის გამოძიება.
6-10	We are taking this matter very seriously.	chven aam saakeetKhs dzaaleeyaan seReeyozoolaad voodgebeet	ჩვენ ამ საკითხს ძალიან სერიოზულად ვუდგებით.

6-7	We are doing everything we can to save lives.	chven kvelaapeRs vaak-etebt eemeestvees, Rom aadaameeyaanebee gaadaavaaRcheenot	ჩვენ ყველაფერს ვაკეთებთ იმისთვის, რომ ადამიანები გადავარჩინოთ.
6-8	There was an incident.	eentseedentee moKhdaa	ინციდენტი მოხდა.
6-9	The incident is under investigation.	meemdeenaaReyobs eentseedentees gaamodzeeyeybaa	მიმდინარეობს ინციდენტის გამოძიება.
6-10	We are taking this matter very seriously.	chven aam saakeetKhs dzaaleeyaan seReeyozoolaad voodgebeet	ჩვენ ამ საკითხს ძალიან სერიოზულად ვუდგებით.

6-7	We are doing everything we can to save lives.	chven kvelaapeRs vaak-etebt eemeestvees, Rom aadaameeyaanebee gaadaavaaRcheenot	ჩვენ ყველაფერს ვაკეთებთ იმისთვის, რომ ადამიანები გადავარჩინოთ.
6-8	There was an incident.	eentseedentee moKhdaa	ინციდენტი მოხდა.
6-9	The incident is under investigation.	meemdeenaaReyobs eentseedentees gaamodzeeyeybaa	მიმდინარეობს ინციდენტის გამოძიება.
6-10	We are taking this matter very seriously.	chven aam saakeetKhs dzaaleeyaan seReeyozoolaad voodgebeet	ჩვენ ამ საკითხს ძალიან სერიოზულად ვუდგებით.

6-7	We are doing everything we can to save lives.	chven kvelaapeRs vaak-etebt eemeestvees, Rom aadaameeyaanebee gaadaavaaRcheenot	ჩვენ ყველაფერს ვაკეთებთ იმისთვის, რომ ადამიანები გადავარჩინოთ.
6-8	There was an incident.	eentseedentee moKhdaa	ინციდენტი მოხდა.
6-9	The incident is under investigation.	meemdeenaaReyobs eentseedentees gaamodzeeyeybaa	მიმდინარეობს ინციდენტის გამოძიება.
6-10	We are taking this matter very seriously.	chven aam saakeetKhs dzaaleeyaan seReeyozoolaad voodgebeet	ჩვენ ამ საკითხს ძალიან სერიოზულად ვუდგებით.

6-11	People have been injured.	KhaalKhee daashaavdaa	ხალხი დაშავდა.
6-12	Civilians have been injured.	daashaaveboolebee aaReeyaan saamokaalaako peeRebee	დაშავებულები არიან სამოქალაქო პირები.
6-13	Police have been injured.	daashaaveboolebee aaReeyaan poleetseeyelebee	დაშავებულები არიან პოლიციელები.
6-14	Service members have been injured.	daashaaveboolebee aaReeyaan saamKhedRo mosaamsaaKhooRebee	დაშავებულები არიან სამხედრო მოსამსახურეები.

6-11	People have been injured.	KhaalKhee daashaavdaa	ხალხი დაშავდა.
6-12	Civilians have been injured.	daashaaveboolebee aaReeyaan saamokaalaako peeRebee	დაშავებულები არიან სამოქალაქო პირები.
6-13	Police have been injured.	daashaaveboolebee aaReeyaan poleetseeyelebee	დაშავებულები არიან პოლიციელები.
6-14	Service members have been injured.	daashaaveboolebee aaReeyaan saamKhedRo mosaamsaaKhooRebee	დაშავებულები არიან სამხედრო მოსამსახურეები.

6

6-11	People have been injured.	KhaalKhee daashaavdaa	ხალხი დაშავდა.
6-12	Civilians have been injured.	daashaaveboolebee aaReeyaan saamokaalaako peeRebee	დაშავებულები არიან სამოქალაქო პირები.
6-13	Police have been injured.	daashaaveboolebee aaReeyaan poleetseeyelebee	დაშავებულები არიან პოლიციელები.
6-14	Service members have been injured.	daashaaveboolebee aaReeyaan saamKhedRo mosaamsaaKhooRebee	დაშავებულები არიან სამხედრო მოსამსახურეები.

6

6-11	People have been injured.	KhaalKhee daashaavdaa	ხალხი დაშავდა.
6-12	Civilians have been injured.	daashaaveboolebee aaReeyaan saamokaalaako peeRebee	დაშავებულები არიან სამოქალაქო პირები.
6-13	Police have been injured.	daashaaveboolebee aaReeyaan poleetseeyelebee	დაშავებულები არიან პოლიციელები.
6-14	Service members have been injured.	daashaaveboolebee aaReeyaan saamKhedRo mosaamsaaKhooRebee	დაშავებულები არიან სამხედრო მოსამსახურეები.

6

6-15	Service members have been killed.	saamKhedRo mosaamsaaKhooRebee daayighoopnen	სამხედრო მოსამსახურეები დაიღუპნენ.
6-16	People have been killed.	KhaalKhee daayighoopa	ხალხი დაიღუპა.
6-17	Civilians have been killed.	saamokaalaako peeRebee daayighoopnen	სამოქალაქო პირები დაიღუპნენ.
6-18	Names cannot be released until victims' relatives are notified.	veenaa-obebs veR gaagaatsnobt, saanaam daashaaveybooleybees naatesaavebs aaR daavookaavsheeRdeybeet	ვინაობებს ვერ გაგაცნობთ, სანამ დაშავებულების ნათესავებს არ დავუკავშირდებით.

6-15	Service members have been killed.	saamKhedRo mosaamsaaKhooRebee daayighoopnen	სამხედრო მოსამსახურეები დაიღუპნენ.
6-16	People have been killed.	KhaalKhee daayighoopa	ხალხი დაიღუპა.
6-17	Civilians have been killed.	saamokaalaako peeRebee daayighoopnen	სამოქალაქო პირები დაიღუპნენ.
6-18	Names cannot be released until victims' relatives are notified.	veenaa-obebs veR gaagaatsnobt, saanaam daashaaveybooleybees naatesaavebs aaR daavookaavsheeRdeybeet	ვინაობებს ვერ გაგაცნობთ, სანამ დაშავებულების ნათესავებს არ დავუკავშირდებით.

6-15	Service members have been killed.	saamKhedRo mosaamsaaKhooRebee daayighoopnen	სამხედრო მოსამსახურეები დაიღუპნენ.
6-16	People have been killed.	KhaalKhee daayighoopa	ხალხი დაიღუპა.
6-17	Civilians have been killed.	saamokaalaako peeRebee daayighoopnen	სამოქალაქო პირები დაიღუპნენ.
6-18	Names cannot be released until victims' relatives are notified.	veenaa-obebs veR gaagaatsnobt, saanaam daashaaveybooleybees naatesaavebs aaR daavookaavsheeRdeybeet	ვინაობებს ვერ გაგაცნობთ, სანამ დაშავებულების ნათესავებს არ დავუკავშირდებით.

6-15	Service members have been killed.	saamKhedRo mosaamsaaKhooRebee daayighoopnen	სამხედრო მოსამსახურეები დაიღუპნენ.
6-16	People have been killed.	KhaalKhee daayighoopa	ხალხი დაიღუპა.
6-17	Civilians have been killed.	saamokaalaako peeRebee daayighoopnen	სამოქალაქო პირები დაიღუპნენ.
6-18	Names cannot be released until victims' relatives are notified.	veenaa-obebs veR gaagaatsnobt, saanaam daashaaveybooleybees naatesaavebs aaR daavookaavsheeRdeybeet	ვინაობებს ვერ გაგაცნობთ, სანამ დაშავებულების ნათესავებს არ დავუკავშირდებით.

6-19	The official spokesman is expected here soon.	oeetseeyaalooRee tsaaRmomaadgenelee maaley aak eekneybaa	ოფიციალური წარმომადგენელი მალე ქა იქნება.
6-20	Appropriate action will be taken.	saataanaado zomeybee meegheboolee eekneybaa	სათანადო ზომა მიღებული იქნება.
6-21	We take every report of wrongdoing very seriously.	aaRaastsoRee mokmeydebees shesaaKheb nebeesmeeyeR gaantsKhaadebaas dzaaleeyaan seReeyozoolaad voodgebeet	არასწორი მოქმედების შესახებ ნებისმიერ განცხადებას ძალიან სერიოზულად ვუდგებით.

6-19	The official spokesman is expected here soon.	oeetseeyaalooRee tsaaRmomaadgenelee maaley aak eekneybaa	ოფიციალური წარმომადგენელი მალე ქა იქნება.
6-20	Appropriate action will be taken.	saataanaado zomeybee meegheboolee eekneybaa	სათანადო ზომა მიღებული იქნება.
6-21	We take every report of wrongdoing very seriously.	aaRaastsoRee mokmeydebees shesaaKheb nebeesmeeyeR gaantsKhaadebaas dzaaleeyaan seReeyozoolaad voodgebeet	არასწორი მოქმედების შესახებ ნებისმიერ განცხადებას ძალიან სერიოზულად ვუდგებით.

6

6-19	The official spokesman is expected here soon.	oeetseeyaalooRee tsaaRmomaadgenelee maaley aak eekneybaa	ოფიციალური წარმომადგენელი მალე ქა იქნება.
6-20	Appropriate action will be taken.	saataanaado zomeybee meegheboolee eekneybaa	სათანადო ზომა მიღებული იქნება.
6-21	We take every report of wrongdoing very seriously.	aaRaastsoRee mokmeydebees shesaaKheb nebeesmeeyeR gaantsKhaadebaas dzaaleeyaan seReeyozoolaad voodgebeet	არასწორი მოქმედების შესახებ ნებისმიერ განცხადებას ძალიან სერიოზულად ვუდგებით.

6

6-19	The official spokesman is expected here soon.	oeetseeyaalooRee tsaaRmomaadgenelee maaley aak eekneybaa	ოფიციალური წარმომადგენელი მალე ქა იქნება.
6-20	Appropriate action will be taken.	saataanaado zomeybee meegheboolee eekneybaa	სათანადო ზომა მიღებული იქნება.
6-21	We take every report of wrongdoing very seriously.	aaRaastsoRee mokmeydebees shesaaKheb nebeesmeeyeR gaantsKhaadebaas dzaaleeyaan seReeyozoolaad voodgebeet	არასწორი მოქმედების შესახებ ნებისმიერ განცხადებას ძალიან სერიოზულად ვუდგებით.

6

6-19	The official spokesman is expected here soon.	oeetseeyaalooRee tsaaRmomaadgenelee maaley aak eekneybaa	ოფიციალური წარმომადგენელი მალე ქა იქნება.
6-20	Appropriate action will be taken.	saataanaado zomeybee meegheboolee eekneybaa	სათანადო ზომა მიღებული იქნება.
6-21	We take every report of wrongdoing very seriously.	aaRaastsoRee mokmeydebees shesaaKheb nebeesmeeyeR gaantsKhaadebaas dzaaleeyaan seReeyozoolaad voodgebeet	არასწორი მოქმედების შესახებ ნებისმიერ განცხადებას ძალიან სერიოზულად ვუდგებით.

6

6-22	We have secured the area where the incident occurred.	aadgeelee, saadaats eentseedentee moKhdaa daatsooleeyaa	ადგილი, სადაც ინციდენტი მოხდა დაცულია.
6-23	I am sorry but you have to wait for the report.	bodishee, maagRaam aangaaaReeshs oondaa daa-elodot	ბოდიში, მაგრამ ანგარიშს უნდა დაელოდოთ.

6-22	We have secured the area where the incident occurred.	aadgeelee, saadaats eentseedentee moKhdaa daatsooleeyaa	ადგილი, სადაც ინციდენტი მოხდა დაცულია.
6-23	I am sorry but you have to wait for the report.	bodishee, maagRaam aangaaaReeshs oondaa daa-elodot	ბოდიში, მაგრამ ანგარიშს უნდა დაელოდოთ.

6-22	We have secured the area where the incident occurred.	aadgeelee, saadaats eentseedentee moKhdaa daatsooleeyaa	ადგილი, სადაც ინციდენტი მოხდა დაცულია.
6-23	I am sorry but you have to wait for the report.	bodishee, maagRaam aangaaaReeshs oondaa daa-elodot	ბოდიში, მაგრამ ანგარიშს უნდა დაელოდოთ.

6-22	We have secured the area where the incident occurred.	aadgeelee, saadaats eentseedentee moKhdaa daatsooleeyaa	ადგილი, სადაც ინციდენტი მოხდა დაცულია.
6-23	I am sorry but you have to wait for the report.	bodishee, maagRaam aangaaaReeshs oondaa daa-elodot	ბოდიში, მაგრამ ანგარიშს უნდა დაელოდოთ.

NOTES:

NOTES:

NOTES:

NOTES:

ADDITIONAL MATERIALS AVAILABLE:

Basic Language Survival Kit contains:

1. Commands, Warnings & Instructions
2. Helpful Words, Phrases, & Questions
3. Greetings / Introductions
4. Interrogation
5. Numbers
6. Days of the Week / Time
7. Directions
8. Locations
9. Descriptions
10. Emergency Terms
11. Food & Sanitation
12. Fuel & Maintenance
13. Medical / General
14. Medical / Body Parts
15. Military Ranks
16. Lodging
17. Occupations
18. Port of Entry
19. Relatives
20. Weather
21. General Military
22. Mine Warfare

Medical Survival Kit contains:

1. Introduction
2. Guidance
3. Registration
4. Assessment
5. Surgical Consent
6. Trauma
7. Procedures
8. Foley
9. Surgery Instructions
10. Pain Interview
11. Medicine Interview
12. Orthopedic
13. Obstetrics / Gynecology
14. Pediatrics
15. Cardiology
16. Ophthalmology
17. Neurology
18. Exam Commands
19. Caregiver
20. Post-op / Prognosis
21. Medical Conditions
22. Pharmaceutical
23. Diseases

ADDITIONAL MATERIALS AVAILABLE:

Basic Language Survival Kit contains:

1. Commands, Warnings & Instructions
2. Helpful Words, Phrases, & Questions
3. Greetings / Introductions
4. Interrogation
5. Numbers
6. Days of the Week / Time
7. Directions
8. Locations
9. Descriptions
10. Emergency Terms
11. Food & Sanitation
12. Fuel & Maintenance
13. Medical / General
14. Medical / Body Parts
15. Military Ranks
16. Lodging
17. Occupations
18. Port of Entry
19. Relatives
20. Weather
21. General Military
22. Mine Warfare

Medical Survival Kit contains:

1. Introduction
2. Guidance
3. Registration
4. Assessment
5. Surgical Consent
6. Trauma
7. Procedures
8. Foley
9. Surgery Instructions
10. Pain Interview
11. Medicine Interview
12. Orthopedic
13. Obstetrics / Gynecology
14. Pediatrics
15. Cardiology
16. Ophthalmology
17. Neurology
18. Exam Commands
19. Caregiver
20. Post-op / Prognosis
21. Medical Conditions
22. Pharmaceutical
23. Diseases

ADDITIONAL MATERIALS AVAILABLE:

Basic Language Survival Kit contains:

1. Commands, Warnings & Instructions
2. Helpful Words, Phrases, & Questions
3. Greetings / Introductions
4. Interrogation
5. Numbers
6. Days of the Week / Time
7. Directions
8. Locations
9. Descriptions
10. Emergency Terms
11. Food & Sanitation
12. Fuel & Maintenance
13. Medical / General
14. Medical / Body Parts
15. Military Ranks
16. Lodging
17. Occupations
18. Port of Entry
19. Relatives
20. Weather
21. General Military
22. Mine Warfare

Medical Survival Kit contains:

1. Introduction
2. Guidance
3. Registration
4. Assessment
5. Surgical Consent
6. Trauma
7. Procedures
8. Foley
9. Surgery Instructions
10. Pain Interview
11. Medicine Interview
12. Orthopedic
13. Obstetrics / Gynecology
14. Pediatrics
15. Cardiology
16. Ophthalmology
17. Neurology
18. Exam Commands
19. Caregiver
20. Post-op / Prognosis
21. Medical Conditions
22. Pharmaceutical
23. Diseases

ADDITIONAL MATERIALS AVAILABLE:

Basic Language Survival Kit contains:

1. Commands, Warnings & Instructions
2. Helpful Words, Phrases, & Questions
3. Greetings / Introductions
4. Interrogation
5. Numbers
6. Days of the Week / Time
7. Directions
8. Locations
9. Descriptions
10. Emergency Terms
11. Food & Sanitation
12. Fuel & Maintenance
13. Medical / General
14. Medical / Body Parts
15. Military Ranks
16. Lodging
17. Occupations
18. Port of Entry
19. Relatives
20. Weather
21. General Military
22. Mine Warfare

Medical Survival Kit contains:

1. Introduction
2. Guidance
3. Registration
4. Assessment
5. Surgical Consent
6. Trauma
7. Procedures
8. Foley
9. Surgery Instructions
10. Pain Interview
11. Medicine Interview
12. Orthopedic
13. Obstetrics / Gynecology
14. Pediatrics
15. Cardiology
16. Ophthalmology
17. Neurology
18. Exam Commands
19. Caregiver
20. Post-op / Prognosis
21. Medical Conditions
22. Pharmaceutical
23. Diseases

Aircrew Operations Survival Kit contains:

1. Emergency Transmissions
2. General Air Traffic Control
3. Communication Clarification
4. Landing Instructions
5. Taxi Instructions
6. Departure Instructions
7. Airfield Specifics
8. Cargo Handling
9. Maintenance
10. Fuel
11. Weather

Civil Affairs Survival Kit contains:

1. Introduction
2. Public Safety
3. Public Health
4. Transportation
5. Driver's Guide
6. Public Works and Utilities
7. Public Communications
8. Land Dispute
9. Curfew Enforcement
10. Border Crossing
11. Village Assessment
12. Reparations
13. Veterinary Services

Naval Commands Survival Kit contains:

1. Bridge Commands
2. Range Commands
3. Critical Commands
4. Security – VBSS
5. Shipboard Bridge Terms
6. Military Ranks
7. Logistic
8. Questions and Needs
9. Prisoner Questions
10. Greetings and Instructions
11. Emergency Terms
12. Directions
13. Numbers
14. Days of the Week/Time

Aircrew Operations Survival Kit contains:

1. Emergency Transmissions
2. General Air Traffic Control
3. Communication Clarification
4. Landing Instructions
5. Taxi Instructions
6. Departure Instructions
7. Airfield Specifics
8. Cargo Handling
9. Maintenance
10. Fuel
11. Weather

Civil Affairs Survival Kit contains:

1. Introduction
2. Public Safety
3. Public Health
4. Transportation
5. Driver's Guide
6. Public Works and Utilities
7. Public Communications
8. Land Dispute
9. Curfew Enforcement
10. Border Crossing
11. Village Assessment
12. Reparations
13. Veterinary Services

Naval Commands Survival Kit contains:

1. Bridge Commands
2. Range Commands
3. Critical Commands
4. Security – VBSS
5. Shipboard Bridge Terms
6. Military Ranks
7. Logistic
8. Questions and Needs
9. Prisoner Questions
10. Greetings and Instructions
11. Emergency Terms
12. Directions
13. Numbers
14. Days of the Week/Time

Aircrew Operations Survival Kit contains:

1. Emergency Transmissions
2. General Air Traffic Control
3. Communication Clarification
4. Landing Instructions
5. Taxi Instructions
6. Departure Instructions
7. Airfield Specifics
8. Cargo Handling
9. Maintenance
10. Fuel
11. Weather

Civil Affairs Survival Kit contains:

1. Introduction
2. Public Safety
3. Public Health
4. Transportation
5. Driver's Guide
6. Public Works and Utilities
7. Public Communications
8. Land Dispute
9. Curfew Enforcement
10. Border Crossing
11. Village Assessment
12. Reparations
13. Veterinary Services

Naval Commands Survival Kit contains:

1. Bridge Commands
2. Range Commands
3. Critical Commands
4. Security – VBSS
5. Shipboard Bridge Terms
6. Military Ranks
7. Logistic
8. Questions and Needs
9. Prisoner Questions
10. Greetings and Instructions
11. Emergency Terms
12. Directions
13. Numbers
14. Days of the Week/Time

Aircrew Operations Survival Kit contains:

1. Emergency Transmissions
2. General Air Traffic Control
3. Communication Clarification
4. Landing Instructions
5. Taxi Instructions
6. Departure Instructions
7. Airfield Specifics
8. Cargo Handling
9. Maintenance
10. Fuel
11. Weather

Civil Affairs Survival Kit contains:

1. Introduction
2. Public Safety
3. Public Health
4. Transportation
5. Driver's Guide
6. Public Works and Utilities
7. Public Communications
8. Land Dispute
9. Curfew Enforcement
10. Border Crossing
11. Village Assessment
12. Reparations
13. Veterinary Services

Naval Commands Survival Kit contains:

1. Bridge Commands
2. Range Commands
3. Critical Commands
4. Security – VBSS
5. Shipboard Bridge Terms
6. Military Ranks
7. Logistic
8. Questions and Needs
9. Prisoner Questions
10. Greetings and Instructions
11. Emergency Terms
12. Directions
13. Numbers
14. Days of the Week/Time

DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE
FOREIGN LANGUAGE CENTER
(DLIFLC)

TECHNOLOGY INTEGRATION DIVISION (ATFL-LST-TI)

For distribution, contact:
LMDS-DLI@conus.army.mil

DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE
FOREIGN LANGUAGE CENTER
(DLIFLC)

TECHNOLOGY INTEGRATION DIVISION (ATFL-LST-TI)

For distribution, contact:
LMDS-DLI@conus.army.mil

DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE
FOREIGN LANGUAGE CENTER
(DLIFLC)

TECHNOLOGY INTEGRATION DIVISION (ATFL-LST-TI)

For distribution, contact:
LMDS-DLI@conus.army.mil

DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE
FOREIGN LANGUAGE CENTER
(DLIFLC)

TECHNOLOGY INTEGRATION DIVISION (ATFL-LST-TI)

For distribution, contact:
LMDS-DLI@conus.army.mil